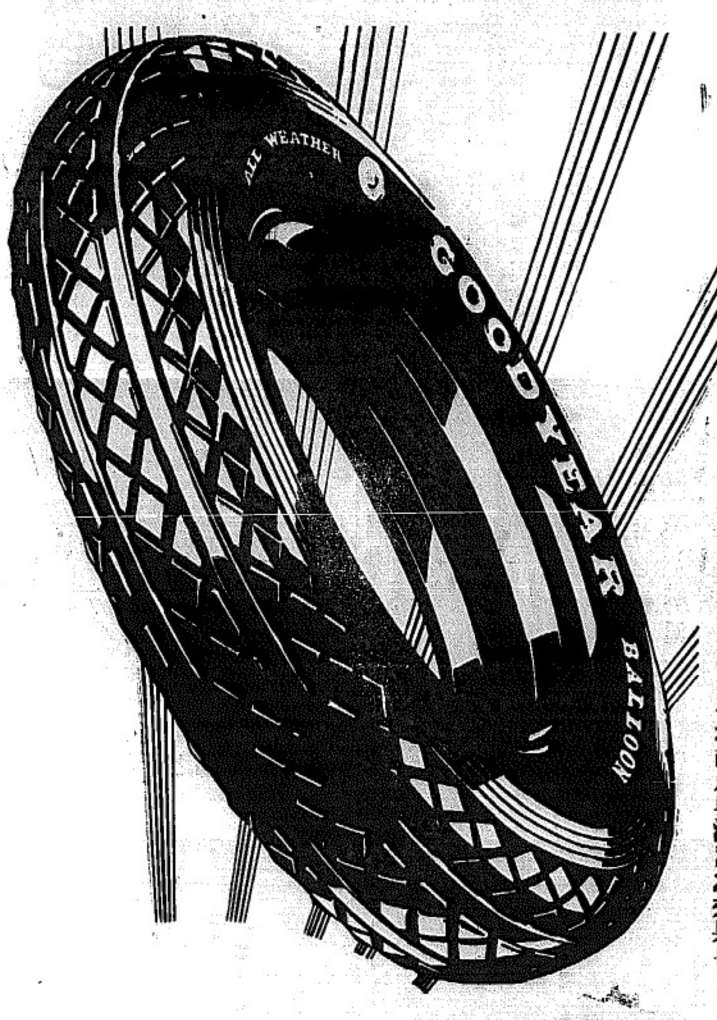
LAT PAU PRESS, LTD.
The Leading Chinese Daily Newspaper
in the British Malaya. Established 1880.
Published by
CHANG BIH FONG.
SATURDAY 31st AUGUST 1929
Nos. 11 & 13, Cross Street, Singapore.
PHONE:—7164.

叻報

第一萬四千零零五號

▲本報創于光緒六年十月十二日總局及發行所在新嘉坡哥羅士街門牌十一號及十三號電話七一六四號
▲督印人兼編輯主任　張叻方
▲本報報費定例
▲零售每份一角每月二元全年二十四元
▲外加郵費英屬每月五角外屬每月一元
▲本報告白費定例
▲凡登全年告白分期收費半途截止照數收足先此聲明以免後論
▲短期告白費請先惠

中華民國十八年八月卅一號　星期六　第一張　己巳年七月廿七日



諸君若購用GOODYEAR膠輪
必可得着安穩與耐用

何以許多人購置GOODYEAR膠輪較他種為多
其中雖有許多問題然下列二種最能使人注意
蓋非偶然也二者維何安穩與耐用是也此則為
GOODYEAR膠輪恒有之供獻

安穩—其著名ALL WEATHER TREAD與其偉
大而堅固之膠粒觸入道路—而把持—備給曳
引力與安穩至於天氣以及道路之情形皆不成
問題也

耐用及SUPERTWIST—GOODYEAR高等彈力材料
—二者最能減輕其消耗蓋GOODYEAR膠輪具
有耐用之樹膠方能担保有耐用與滿意之効果也

GOODYEAR

百勝驅風油

百散百中救急聖藥居家旅行護身至寶

主治 中風中痰 霍亂吐瀉 四時瘟疫 山嵐瘴氣 水土不服 心氣肚痛 急慢驚風 痧氣脹痛 風火牙痛 瘡毒頭痛 跌打刀傷 燙傷火傷 蚊蟲咬傷 皮膚瘙癢 無名腫毒 各種風濕 風濕痹痛 腰腿酸痛 耳聾眼花 牛皮癬 疥瘡 小兒驚風 一切急症 用法均詳仿單 奇效如神

分售處

生利藥材舖 成記 中和堂 保安堂 怡保 金保 廣生祥 廣中和 廣榮祥 廣德祥 怡保 石叻 怡和發 花旗

人類副食品

充饑果腹　日必三餐　三餐以外之副食品　惟餅乾最佔勢力　人於飲食　雖不必求其精美　但必求其合於衛生　餅乾關係於衛生最鉅　關係於兒童之衛生尤更鉅　因兒童與餅乾需若命　比普通食物　尤有特嗜也　本公司所製各項餅乾　非僅外觀美麗　香脆可口　且其餘料良　消化最易並無積滯之弊　燥熱之處合於兒童衛生

鐘標餅乾盒

是爲充饑妙品　種類繁多　餅上各有中文名目及鐘標嘜　以資辨認

陳嘉庚公司製造廠啓

中華民國十八年八月廿九日

○維新花園遊樂場

▲擇於陽曆八月十號開幕
▲青山綠水　不讓西湖風景

本場設在本坡兀科乜打利律（卽附近小坡監房）建設成立開始新張　茂林秀竹山水逃淸異卉奇花珍禽猛獸涼亭畫閣旅店廂房居停遊樂均無不便有電船小舟遊湖有中西玩具戲以勵精神有酒菜茶點有素齋麵食以快朵頤內容之華麗佈置淸雅以新眼簾盍興乎來無限歡迎也

每日備有車由柴住在水仙門維新茶室處（電話門六七八）
本主人陳維新啓
WAI SON GARDEN,
69, ...
八月拾九日

專電

蔣主席遇刺後與本報駐滬記者之談話

今晨上海特電

△前日蔣主席遇刺消息傳出。轟動上海全市。同時華界與租界。均暗中戒嚴。法界各要隘。且有檢搜行人的舉動。市上謠傳。皆爲此刺客爲共產黨徒。惟或謂馮玉祥的爪牙。記者（本報駐滬訪員）因此特於昨日午刻往謁蔣主席於其私邸。抵時。見蔣宅門外。已更變不相識之衛兵六人。（大約以前之衛兵係與訪員相識）荷槍實彈。戒備極嚴。記者先投刺告以欲見蔣主席。衛兵卽向記者身上打量一番。記者笑而謂曰。我乃此地熟客也。可請勿疑。衛兵亦微點首。時適有一便衣類似副官者出。衛兵出刺告以記者之來意。副官卽入室。未幾又出。含笑肅記者入客廳。少息。始應召入內客廳。與蔣主席相見。記者先婉詞慰驚畢。乃敢問遇刺情形。蔣僅微笑。進謂沒有什麼沒有什麼。繼謂是日進來之少年。實未曾和我見面。蓋余因病在樓上休養也。据下人稱來者係開僱來的汽車。致其陰謀被車夫窺破。故下車後方至門前。卽被拿獲一人。惟此人極力掙扎。及其他衛兵走出。已被逃脫。余亦不願深究云云。記者又問蔣氏。此刺客在先生推察之。當爲何人指使。蔣不言。記者亦與辭而出。

蔣家衛兵有串通刺客嫌疑

解司令部查辦

△蔣介石私邸之衛兵。有串通刺客。或受賄之嫌疑。已被扣留。昨日拘解衛戍司令部審究辦。至刺客當時被拘者一人。或謂亦已拘解司令部。或謂被拘後卽被逃脫。上海法租界。前晚起已戒嚴。

蘇俄否認有搗亂中國之意

中東路所搜文件
幷非用華文寫出
因此而大放厥辭

△蘇維埃政府發出宣言。謂中國政府斤斤于蘇聯在中國境內宣傳共產爲持論之要點。而其所執爲證據者。則在中東路所搜出之文件。但此等文件。雖爲宣傳共產黨之文字。其實文字非用華文書寫。可見幷非欲擾亂中國。否則倘有意在中國境內宣傳共產。所有文字。何不以華字書之。更較普遍而收效又速。由是觀之。中國政府所據以責備蘇聯之問題。實不能成立云。

赤俄六千改裝華服

隱於叢林與匪混合
意圖毀壞中東鐵路
我軍聞訊已有關防

△張學良電京報告。謂雙城子有赤俄騎兵六千人。改易華人服裝。隱於叢林深處。與該地土匪混合。圖謀毀壞中東路。我軍據報。已有相當預防。

赤軍侵犯室韋縣之慘狀

所到之處卽行大肆焚掠
有數鄉村被其洗刧一空

△廿七日。有赤軍三百人。侵犯黑龍江西北邊境之室韋縣。當俄兵到時。卽肆行焚掠。該處各村。均被波及。有數鄉村已被洗刧一空。士兵及商人被其殺死者。共二十人。敵兵在此搗亂後。便自動退去。

俄人又扣留我商船及郵件

△俄人又扣留我國商船七艘。郵件四十三袋另十九包。皆被沒收。

日俄現方談判漁業協約

△日本與俄國。現方談判察加半島之漁業協約。

日軍又在我境內開炮演操

△日軍又在瀋陽附近開炮操演。東省交涉署抗議無效。

△證明上海開林公司貨塗料油漆專電

總商會昨接上海中華國貨維持會來電開上海開林公司爲完全華人資實所組織於民國四年在滬創立工廠製造各種塗料油漆以雙斧爲商標本爲我國油漆最業早成立之工廠曾經前農商部國民政府註册在案現委托貴埠振和公司爲南洋英荷屬總代理並該公司出品雙斧牌油漆等確係國貨特電證明懇請貴會協力贊助推銷俾任貽曆各等情合照登報揭名以廣銷路挽回利權愛國僑胞幸勿審察

中華民國十八年六月五日
特告揭和公司住址吻技老巴窗口街門牌九號

星架坡中華總商會啓

中華國術馬戲團

純粹藝術化的
在本坡安順路開演電話二三七四號

逢星期六及星期日加演日場由下午二時半起夜場由九時起

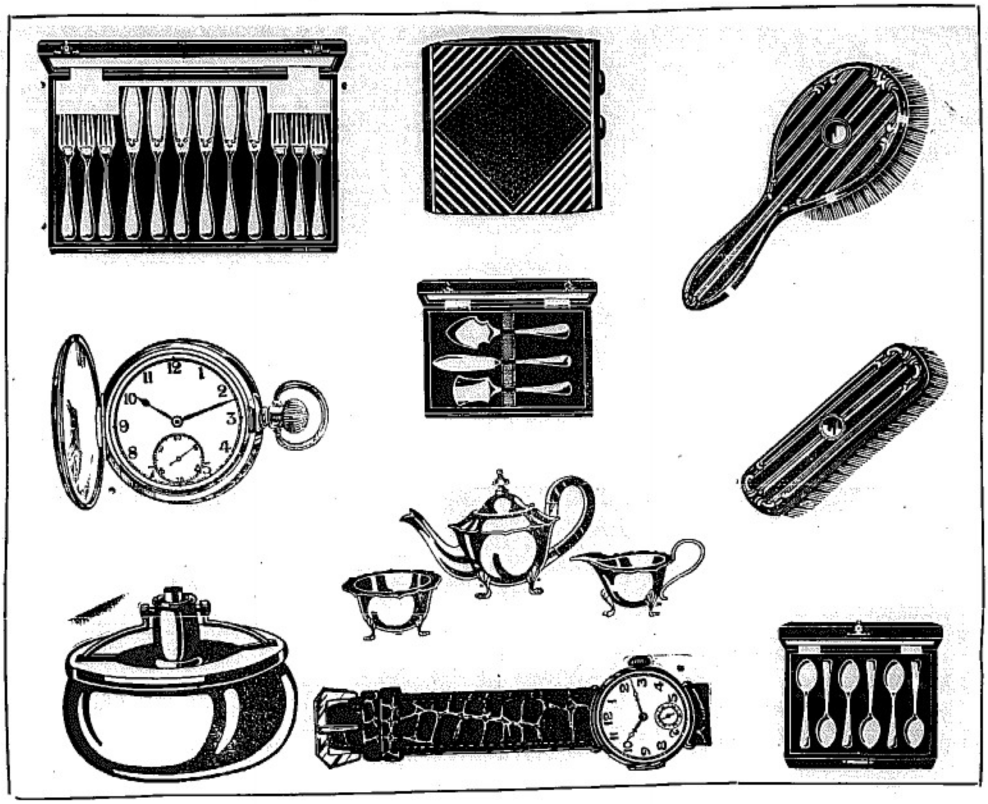
敝團組合超等技術家幻術家音樂家歌舞家而成爲最完美之純粹中華藝術團體更備名馬多匹及各種虎豹象熊猿等野獸訓練嫻熟能表演各項技能鄰如人意卽平日最兇猛之獸王亦能由押自由出場與觀衆相戲尤稱空前未有之中華國術馬戲云

價目表	
包廂四位	廿元
散廂位	六元
超等位對號	四元
特等位	二元
頭等位	一元
普通位	六角

▷表演中之節目畧列◁

堅棍絕技　馬上飛人　人虎相戲　女子奇技　鐵索飛舞　小雀升杆　羣人表演　携手投井　五劍飛舞　新奇幻術　巧食火炭　平地飛天　空中鞦吊　火球繞繩　飛簷走壁　力士絕技

諸君之贈品在此



數十萬人士以文家宜有與人健康之故均飲用之曾收到數千用者之來函稱讚文家宜之功効偉大

此酒經一萬八千餘位醫士所介紹蓋文家宜乃最有滋補之補酒也茲者此爲最後奉勸可以得到健康之機會特備許多奥妙有價值極有用之贈品奉送飲用文家宜之人所有贈品均皆性質優美甚至每件價值四十餘元請由今日起購飲文家宜而將其包裹贈券紙保存至六個或以上則可得以上贈品之一請向售者索取贈品目錄即彼當能告君取得贈品之手續也

既獲健康復得贈品

WINCARNIS

"The Wine of Life"

新加坡韓輿自拉沙露父子有限公司

文家宜贈品部

地方要聞

閩僑救鄉運動宣言及計劃大綱草案

附錄胡院長致各會館函

聲明國府決心剷匪并容納該各會館建議

【啓投】本坡閩僑各會館聯席會議，歷來對于救鄉救國事業，極稱勇往，其辦理成績之昭著，久已盛傳海內外人士之耳鼓，乃近欲乘行聯絡本坡及外埠各閩僑團體，作大規模之救鄉運動，其籌[illegible]已將高唱入雲，茲將該救鄉運動宣言，及計劃大綱草案錄下，并將胡院長最近覆該聯席會議函，一併附錄于左，足見該聯席會議熱心愛護鄉國之一斑也，

聯絡各坡同僑救鄉宣言

福建問題，就是中國的問題，福建問題沒有解決，就是中國問題沒有解決，我們要救中國，我們同時也要救福建，

福建在北洋軍閥，給軍匪迭援的程度，比任何省都利害，痛史已成陳跡，我們可不用說，現在算是黨治了，是要解除民衆痛苦的，但是軍閥餘孽，又掀起最後的掙扎，勾結黨亂，弄到福建全省遍地皆匪，人民的生殺予奪，完全在土匪淫威之下，——綁票的綁票，搶劫的搶劫，殺人的殺人，放火的放火，這樣長期的紛擾，我們親愛的父老兄弟伯叔姊妹，多數的散之於四方轉之於溝壑了，就是我們華僑想要回國晤拜盧墓，祇有無家可歸之嘆！

我們聯席會議，眼看了這種慘況，眼看了故鄉可憐民衆，在水深火熱之中，不忍坐視，特於去年秋間，實行聯絡，創辦半月刊，以資宣傳，本年五月間，又派代表回國請願，請願的目標凡四，

一，改組省政府
二，土軍調離本省，
三，海軍歸海，
四，撤退路政，

最近以來，據代表的報告，和中央的答復，在請願的原則上，已蒙次第採擇施行，各埠同僑亦風起雲湧的進行救鄉，我們認定在這時期，有繼續努力的必要，尤須爲實際的進行，於是提出計劃，爲實際進行的程序，但是實際的進行，要有充分的實力，若不是我們華僑救鄉團體團結一致，恐怕不能得相當的效果，我們唯一信念，如各埠同僑團體團結起來，用我們的聚集羣力，來救整個福建，可以說是無疑，就是建設一個新福建，亦是意中的事，只要我們有組織，有計劃，肯努力，最後的勝利，一定是我們的，

我親愛的僑胞！起來吧！故鄉的父老兄弟伯叔姊妹正在翹首而天，引領待援！時機迫矣！大家一致努力吧，

我們的口號是，

一，各坡僑胞一致團結起來作實際救鄉運動！
二，一致請中央容納本聯席會議四大主張！
三，建設新福建！
四，新福建萬歲！
五，中華民國萬歲！

附救鄉計劃大綱草案

一，聯絡各坡閩僑組織救鄉會，或類似之救鄉會，在最短期間內，開各坡閩僑救鄉會代表大會，成立一中心機關，
二，舉行籌款，向各坡熱心家勸募，以爲救鄉經費，
三，派代表一人，常川京滬間，以便向國府接洽，派代表二人常川福州廈門間，以便向當局接洽及通訊，
四，擇定相當地點，創辦閩僑救鄉通訊社，以資鼓吹，
五，各坡救鄉會，或各團體同時一致電請政府限期肅清土匪，
六，籌辦各縣市華僑資辦之學校，
七，籌辦福建僑資實行保護華僑，
八，在國內擇定相當地點，組織模範區與辦實業，
九，本草案如有未盡妥處，得於各坡救鄉會代表大會成立後增刪之，

本坡又多一教育機關

▲陳學溥君等組織
▲定九月一號開課

教育界鉅子，陳學溥君平日對於教育極有研究，而對於教授法尤極有心得，曾在本報副刊椰林，曾發表「個性教育談」一文，足徵陳君之學識矣，今陳君在本坡恭錫街「即中華影戲院後橫街」三十七號，組織一學校，名爲哲儒學校，日學開辦前期小學與後期小學兩級，夜學則附設國語專修科，及國文專修科，以便一般工商界之補習，該校已定期九月一日開課，僑胞如欲使子弟受良好之教育者，不可不注意及之，

芽籠律翻車壓死人命案

▲昨午驗屍庭提審
▲官吏判案展期再轉

本月廿五日下午四時左右，有一號五三九號巴士車，在芽壠律加冷橋頭附近傾覆倒地，當時有華人坐在司機人之左便，被車壓著，壓斷脅骨，吐血斃命，司機人乎棄車後逃之大吉，迄今尚未弋獲，昨午此案由驗屍官提訊，時審時，先由陳篤生醫院之醫生某君出堂供稱，本月廿五日下午四時許，由警送來華人男子一名，滿身鮮血，年約廿四五歲，後查悉其名爲宋鈺滅，閩籍人，據警堂云，其人因被巴士車所壓，致受此傷云，彼初施手術醫治，其人乃稍稍甦醒，略能言語，指稱右便胸部奇痛難堪，口中猶有血沫吐出，及詢姓名籍貫後，未幾即已因傷斃命，驗得死者胸脘右便肋骨，折斷第五第六兩條，係在胳肢窩對下之骨部，及面部與手足諸部，均有擦傷損傷之痕跡，左邊脅骨及左腳則皆有瘀血，致死之由，因係受劇烈震動，並以脅骨折斷所致，死者死時已五時三十分鐘云云，接由一人字九十三號印度警察某甲供稱，彼係受識於陳[illegible]守宿目[illegible]，肇事之時彼由[illegible]向大坡街守，見肇事之巴士車，由大坡駛向芽坡而來，行至轉近[illegible]，[illegible]一華人，[illegible]巴士車忽然路車滑轉，隨即前輪翻高尺餘，後輪路離地上，車即側向左便翻倒，爾時坐在司機人左便之搭客，遂被壓在車下，乃被車蓋及車身壓著，肇車之後，司機人不知去向，斯時路人覩狀，大聲呼救，彼即偕同同事華人苦力工夫上前，協同該巴士車之賣票員華人，一同將車扛起，俾傷者得救拖出，並將車扶正，恢復原狀，當車翻倒之時，曾聞有物爆裂之聲，車後察見前端左便之輪已爆裂，究竟不知司機人如何失慎，查當時無人看車停止，或有搭客露車轉情亂，扛起車身之後，車頭則口向海邊，車尾則向左邊之路，彼不能認識司機人之臉目云，接由警目出庭將賣票員之供狀宣讀一遍，稱是時死者坐在司機人之左便車座，車後則有搭客數人，中有一老人及一少婦，與一少孩，當車肇事後，彼等均未受傷，彼（賣票員）則跌在路上，係傷膝部，事後，彼亟奔往告知車主，車主僱彼同往肇事場地視察，然後到警局報告云云，警目遂畢，又傳該巴士車之車主某乙閩人出堂詢問一遍，責令將彼學日時速肇事之司機人，據某乙供稱，彼雖係車主，但此事全不知情，況且海邊大[illegible]，亦[illegible]尋司機人[illegible]，又執照彼僱有一長工司機人劉某，每日由上午五時許駛出，至下午三時息工後，由彼[illegible]，肇事之日，[illegible]案，由劉某介紹閩籍之司機人林某權作替工，當招來時，曾取閱其衣中『執照』及（號牌某號，不便宣佈）以其有牌照，故敢僱用之，初不料其竟遽闖事云云，惟在驗屍官之盤問中，某乙不能道出在逃之司機人林某照片上之號碼，各人供畢，又傳司機人劉某查問，據稱彼於是日清晨四時許開車，至上午十時左右，天降大雨，彼乃將車駛回車主之居，不復再出，下午二時，車主因病不能自行駛車，因着彼代覓替工，彼覓得林某，介紹之後，林某駛車而去，彼自收拾歸家，後知其肇事，乃即往肇事地觀看一遍，惟不見林某云，供畢，又據死者之弟出證供稱，其兄現年廿四歲，上有白髮慈母，兄弟伍人，兄在則埠作工，彼僱住居芽壠第廿九條巷，死者係在其實號司任職，一向勤儉，營家數口，皆仰給之，月之廿伍日，死者曾對他說過，將往牙科醫館鑲牙，及往某俱樂部消遣，不料中途被害，又往探視，然後方可返家，彼得友人之報訊，當自往肇事地觀察，惟其兄已送往醫院，彼乃奔往醫院，則其兄已不省人事，已兩眼直視，時其母弟等先已抵院，方在號哭，彼乃召鄉伍弟送母歸家，母去未幾，兄即斷氣云云，[illegible]等長出堂供證，大意謂，曾至其地勘察，有圖形草稿一張云，驗屍官稱各方供詞，[illegible]

昨日馬來亞華聯隊與樂華隊之賑災球戰

門票收入爲二千零四拾元
除各項費用約千餘元之數
比賽結果—樂華僅勝二球

茲聞馬來亞華聯隊與樂華隊賽球助賑一事，本由華字報界同人所發起，但其後忽又由中華總商會接辦其事，此中曲折大概，已誌廿九日本坡各報，昨日爲比賽之期，結果，成績尚稱不惡，據球場報告，收入爲二千零四十元，在此數內，應除去樂華隊所要求之三拾巴仙，作爲補助該隊回國旅費，及球場費用十巴仙外，大約尚餘一千一百餘元，又應除總商會贈品銀杯二具，計銀一百三拾元，則所餘當僅在一千之數而已，茲將昨日比賽情形，誌之如下，

公證人爲陳思堯君，未及伍時，觀衆紛紛前往，雖趾相接，甚形擁擠，未幾週圍，萬頭攢動，門票收入，「較之上次樂華對成軍比賽時誠一百六十餘元」據球場報告稱，計共二千零四十元，

將近伍時，兩隊球員，先後蒞場，魚貫入場，到隊場中，拍照紀念，繼而拈鬮分配陣地，樂華佔北方，華聯在南方，於是雙方球員，立即列陣，待戰如左，

樂華隊	職位	華聯隊
周賢言	守門	楊亞九
李甯	右後衛	王炳鮮
李漢華	左後衛	陳鴻錫
安原生	右中衛	徐亞輝
孫思敬	正中衛	陳亞賓
陳綵	左中衛	黃克河
奕巧生	右翼	陳奕安
陳家球	右輔鋒	魏文騰
李惠棠	正中鋒	林永亮
陳鎮和	左輔鋒	陳得財
陳衆祥	左翼	馮文勳

查華聯登場應賽球員，其中多數健兒，因今日爲馬來半島埠際銀杯舉行決賽，星洲總隊對雪蘭莪隊賽期，所有參加星洲隊與雪蘭莪隊之球員，皆不能加入昨日之馬來亞華聯隊，乃以馬六甲陳亞寅，芙蓉陳得財，森服陳奕安王炳鮮，及本坡球員登場應賽，是故華聯，不見十分穩健，尤以右輔魏文騰爲次接球，傳遞遲滯，失去機會極多，否則甚且比賽結果，不致以三對一成局，華聯共負二球，則樂華欲敗馬來亞華聯隊，亦非爲易可斷言也，

伍時二分，公證人鳴笛一聲，開始交鋒，未幾由樂華正中鋒李惠棠得球，將球傳遞左輔鋒，小黑炭陳鎮和舉足踢進一球，

【首開紀錄】 守門楊亞九救之不及，華聯遂負一球，時觀者燃放爆竹，爲樂華賀，開球再戰，至五分時，華聯左翼馮文勳接球，傳送前鋒球員，由正中鋒林永亮乘勢攻入一球，公證人鳴笛否認，以越規越界不算，斯時華聯機會

【失之剎那】 十分鐘間，華聯右輔鋒魏文騰得球，舉足向敵門射擊，不中出場，拾五分後樂華右翼奕巧生得球，傳送左輔，陳鎮和接球，舉足向敵門射擊，守門楊亞九急以足阻截，球去勁矢，救已不及，於是華聯連負二球，樂華小黑炭連奏二功，

【成二對零】 廿分間，樂華復前一左角球，由華聯右翼陳奕安傳中，球落敵門面前，由左中衛黃克河踢之，球竟過敵後衛脚趾，由左輔鋒陳得財攻入一球，

【成二對一】 廿五分後，華聯左翼馮文勳得球，單身帶球盤斷敵陣後衛界線，舉足猛力向敵門遠射，球過敵門右角，不中出場，廿一分時華聯迫攻甚力，由右輔鋒魏文騰接球，向敵門射擊，守門周賢言雙手救之踢出，三十分間，樂華正中鋒李惠棠得球，乘隙向敵門踢之，守門楊亞九急挺雙手救之，不致攻入，時椽槳時屆，公證人鳴笛，雙方球員遂休息能戰，上半場比賽告終，結果爲

樂華隊……二　華聯隊……一

五時卅分，公證人鳴笛再賽，兩隊互換陣地，繼續交鋒，由華聯開球，向敵門進攻，樂華後衛極力抵禦，至四十分間，華聯複前一左角球，由樂華右翼奕巧生傳毬，球滿敵門，被左中衛黃克河極力救出場中，四十三分後，樂華正中鋒李惠棠接球，瞄勢向敵門攻入，守門楊亞九以拔擋手腕，救踢出，

【不致命中】 四十五分間，華聯馮文勳接球，單身西馬，深入樂華陣地，舉足向敵門猛射，球由場落空，四十七分後，華聯左中衛黃克河接球，向敵門射擊，被守門救之，不入，五十三分時，樂華猛烈圍攻，華聯守門[illegible]，盡力對付，迎救李惠棠二[illegible]球，不致攻入，五十四分間，樂華右翼奕巧生接球，傳遞前鋒球員，由李惠棠以足攜入一球，守門救之弗及，

【成三對一】 伍十五分時，華聯正中鋒林永亮搶球，猛自帶球盤過敵陣後衛界線，向敵門擊之不中，此後雙方皆不得失，六時五分，公證人鳴笛能戰，下半場比賽告終，總結果爲，

樂華隊……三　華聯隊……一

比賽既畢，雙方健兒，齊集球場，候領獎品，首由本坡中華總商會會長李偉南君致詞，繼請

【唐個夫人】 盧玉璋女士，將兩大銀杯分贈兩隊隊長，樂華由李惠棠領獎，華聯由王炳鮮領獎，領獎畢，歡呼而散，

馬來亞足球銀杯決賽

▲今日下午舉行

本屆之馬來半島銀杯足球大決賽已訂於今日下午在實地座舉行，節已誌前報，茲悉雪蘭莪球員已於今日抵叻，其球員十六名，此時應賽球員尚未選擇，至於星洲總隊球員業已分配如下，

文謹　志林　亞九　友順
Mahmood　Mat Noor　Dollah　Fir　Said Ahmad　Rasib　Daud

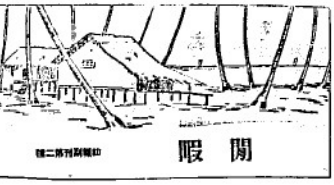
馬戲團賣座之盛況

▲今明兩日加演日戲　▲日場優待學界
▲晚場優待精武會員　▲孫女士再演飛車輪

星洲爲各埠總匯之區，五方集處，舉凡馬戲團，遊藝團，抵埠演技者，已數見不鮮，而購座之踴躍，與乎藝術之高超，規模之完美，則無有過於中華國術馬戲團矣，查本週拜六，及禮拜兩晚，滿座逾萬，可見證該團藝術，確有過人之處，且百觀不厭矣，聞今明兩日日場，[illegible]學界日場優待券，可向[illegible]，精武會員，優待券，可向精武會[illegible]，孫女士[illegible]再演飛車輪[illegible]，[illegible]

青年勵志社歡迎盧煒昌先生并馬戲團諸君預誌

盧君煒昌，爲我國精武體育會之中堅人物，對于國術，造詣甚深，此番領導中國國術馬戲團南來表演，大受觀衆熱烈讚美，稱爲藝術精華，足揚國光，本坡青年勵志社，[illegible]，[illegible]



康同璧之詩

花寒秦人

康同璧爲老康之次女：自幼稟天獨厚：故聰穎異常姊：十一歲時：已能吟詠：老康在鄉間（即西樵鄉）村鄉曾建一園：園有樓：陳設頗精：以樓側有松樹七株：故名曰「七松軒」：老康常讀書其間：一日：同璧偶游於此：老康乃指松樹爲題：囑同璧賦之：七律不限韻：同璧略加思索：已成一律：詩曰：

參天萬幹柏森森：排劍陳情冠古今：任亂獨標霜雪操：冬凝仍抱歲寒心：筋凝琥珀身披甲：腦凝翠黛葉似針：梅竹爲隣高節在：大夫不與俗浮沉：

又是年七夕：同璧向父索資拜仙：老康難之曰：汝能詠一「七夕詩」：若爲佳構：則必給汝資：同璧乃口占一律：在井錄／如下：

牛女雙星耳：人間幻說奇：天孫如下嫁：凡事亦弗時：乞巧情何重：天禮畢可疑：神仙求發願：凡覺夢生離：

是詩與尋常詠乞巧者異：大有上下床之別：老康亦大加獎許：卒與以百元：故是年康家拜仙：鋪陳頗盛：同璧且將該詩刻之於西瓜：製爲西瓜燈：迄今西樵人士猶有能道之者：

西子湖頭之師生戀愛案（二）

【俠仁自杭寄】

西子湖畔：湖案頗多風流之案：蓋十里明湖：固昔賢爲吐情訴愛之絕妙場所也：然或不幸而作比目魚者：亦屢計勝：而最近發生之師生戀愛：殉情慘劇者：殊值一記：

事人傳庸：夙在故鄉充小學教師：女生中有鄒菊英者：貌美發翹：爲一校冠：傳頗垂青：英亦好之：於是情胎遂種：

年來以還：兩人戀愛程度：已達沸點：誓海盟山：堅於金石：顧傳已使君有婦：英父嚴大頑固：殊知二人事：體爲有玷門楣：視介女兒幗學：則時兩情淚下：英尤芳心寸碎：

客多：英母欲往香港：攜絜英同行：且聞此行有擇配之舉：英益急萬狀：飛函告傳：傳驚駭之下：函覆求穀某地：及期會晤：相對揮淚：疑似楚囚：旋決共飛偉將蓋盟：潮行：傳向校中預支薪金二百餘元：

傳初偕英至蚌埠訪友：不值乃來杭垣：下榻珍巷夏林記寄宿舍：未幾傳腰部忽生一毒瘡：幾至不治：在浙江病院時：英日夜看護：絕無倦容：情誠摯哉：

傳既一病數月：貲金早罄：兩家鄉求醫百餘金：距僅數十元：來杭：杯水車薪：何克償債：而舍主人日事催索：傳憤恨之餘：頓萌死念：輒於前日晚與英潛服安眠藥片：翌日發覺：則見雙雙安臥：顏色慘白：撫之：體尚微溫：心尚微跳：立送市立病院醫治：聞有回生之望云：有人在其枕邊得一絕詩：錄如下

無錫報業談 （元）

報紙在社會上之地位：時至今日：國人莫不知其重要矣：故國內凡比較略爲繁盛之市鎮：則報紙之刊行：多至十數家不等：近接友人由無錫來書：談及無錫報業事：雖一鱗一爪不足以供研究：要亦爲關心全國報業者所樂聞也：因節錄以實閒報：

無錫新聞界：向極沉悶：近年始漸發達：現全邑報館：共有五家：其最有成績而刊行最久者：厥推錫報及新無錫報：新無錫報爲楊楚孫所創辦：印刷全用四號字：一般年老人：對于此報：尤所歡迎：一據謂該報鉛字較大：讀時不致太費目力云：錫報主辦人爲吳觀蠡：吳與上海報界：頗多往來：故時有海上文章：刊登該報：因此該報以新聞見長：頗得一般青年人之歡迎：後起者：有邑談報之民報館：主者爲楊重遠：體軀奇矮：夙有士地委員之稱號：該報銷路亦不劣：餘如國民導報：亦登爲開發黨義性質：銷路反滯：于以見無錫民衆：對於黨義猶未達到深刻認識之地位。殊可嘆也：該報主筆：爲徐赤子：辦事手段：極爲圓活：將來或有進展之希望：尚有商報一家：於月前始開辦：照目下情形觀之：亦平平耳：將來能否發達：全視乎辦理者之精神如何：就無錫方面言之：則各報中：以國民導報爲最充足：因其他各報：祇靠廣告收入：以資應付：時有支絀之虞：而國民導報另有的款：故比較略爲充裕也：

生活苦

所亞

這幾天來消沉又緊緊地把我抓住了：給我沒有興趣：寫作沒有興趣：連讀書也沒有興趣了：一切都感到厭惡：生活變成流刑！消沉：消沉：趕不走的消沉呀！你是病的化身：你是死之先驅：你是魔鬼的現形：

我們做人的精力是有限的：如其每日給一些無意義的：麻煩而瑣屑雜務所纏糾：對于智識的探求與藝術的修養：一定不能兼顧：爲的是「心有餘而力不足」也：要是能夠把這些討厭的俗務拼選：全部精力的恢復：自然不成問題了：

近日的消沉：表顯：我知道是無可逃免的：終日爲眼前的生活與未來的生活而關心：柴呀：米呀：職業呀：：：種種瑣碎而又必要的問題所支配：怎有餘裕的時間來研究藝術：設若有空餘的時間：有悠閒的心緒呢：但爲愚的金錢卻不讓你指揮創造呢：：：總之：一切都是失望：一切都令人灰心！

從前我聽見人家說中國沒有天才我總是萬分的反對：時至今日：才體會了這句話的真味：所謂「沒有天才」：并不是不能產生：而是不能培養！！天才也需要培養的：因爲天才不像我們中國所傳說的半神的人：而是個富有天分：富有修養者：像現在這樣的社會：呻吟在壓迫之下的現代人：求死尚且不得：何況求生：何況其他呢：：：像我現在這樣的生活：我敢說不止是我一個換着：我相信一般有思想的青年都是這麼過着的呵。：：所謂革命也者：結果不過造成三數人的地位而已：于社會：民生何所俾益呢？更許把社會弄得更糟糕了：：：：我懷疑革命：我懷疑人生：

呵呵：現代的青年呀：難道我們沒有呐喊和力量和勇氣也沒有了嗎！？：：：：：

十六，七，七寫于東山

津門之短襪女子

薊都舊吏　自平寄

女子既好穿着旗袍：於是短襪遂應時而興：蓋以穿旗袍者多御短襪於內：御短則襪長：恆逾膝而上之也：津門女子近以夏日好涼之故：多改穿短襪：短至不及於膝：一興百效：成爲最時髦之裝束：變態之花者：直視踝膝與露臂爲同等快事：不以爲怪也：國民飯店舞場：本俱人所開設：某日忽發現有華人短襪女子與短襪女子同舞：場主阻之：雙方遂起衝突：論理場中固未有不許短襪女子跳舞：規阻止者固振振有詞也：後經和事老排解：女子與男子允許後此不作此種裝束到場．場主尤堅從不許短襪短褲者在場跳舞：其事始寢：因短襪而釀起風波：亦交際場中笑話也：

西山會議派之得意語 （萍兒）

自再造旬刊被中央宣傳部認爲反動刊物：而遭查禁之後：大家都以爲蔣主席和西山會議派發生了裂痕了：但前回蔣主席爲了解決馮二問題北上赴北平：在北平特別市黨部演說的時候：忽然有一個黨員站起來問：「主席對於改組派的意見如何：」蔣主席秦鏡高懸：「聽說於得這位黨員是屬於改組派的：」他這發問：至少含有一點存心搗亂的意味：便立時把這位黨員發問的黨員看管起來：聽說北平黨員方面：屬於改組的不在少數：借此便可震懾了他們：西山會議派和改組是死對頭：在北平也有大本營：當時西山會議得仇派失敗消息：便在他們的刊物革命週報上：（在北平發行）發着這樣得意的話「蔣主席說：改組派終歸是沒有用的：他既沒有組織：又沒有西山會議派的才能：不過是在自己不度德不量力的瞎搗亂罷了：」這幾句話：不是得意而要至於忘形了嗎：

遠東及印度代理人　星洲匯豐銀行樓上　勵衍有卷氏

曰春夏　曰秋冬　此四時　運不窮

"As for Spring & Summer, as for Autumn & Winter; These four Seasons revolve without intermission"

春夏秋冬四季之中有患怪病者依時發作者必嘗盡痛苦與危險也
服用好立克麥精牛乳粉則能助君年年保持健康與精力雖春夏秋冬亦莫不相同
好立克既有益於身復能增加氣力以爲抵抗四季中之常備疾之疾病
凡咳嗽傷風感寒疲倦衰弱鱖咽等症皆有如服用好立克麥精牛乳粉之滋養全身與鞏固之勢力也
滋味芬芳—用熱水或冷水調和頃刻即備

HORLICKS THE ORIGINAL MALTED MILK

各大藥房商店皆有出售

李順修祖傳經驗良藥

立止外貼內服九種心胃氣痛極效散　一罇五角
[illegible]

代理處　石叻　吉寧街　萬永裕　元春安　和安堂
發售
拾八年八月廿四日

BAYER

能解除病痛而最有效力之藥品者也BAYER之阿司匹靈藥餅如放在水裏溶解該藥餅便能發大但要注意要用德國拜耳之阿司匹靈藥餅則要用十字標之者也BAYER始爲真正者阿司匹靈其藥餅固有一者也之十字標記也

（卅九）

與面色有無雙之益

伯司胰皂不獨是酒紅的透明體亦含有芳香料于除垢之時亦能保養皮膚美艶其色百餘年來世界之美麗婦女莫不爭先用之此實因其爲全球馳名之無二美顏品所致也

Pears' Soap

與面色有無雙之益

A. & F. Pears Limited, London, England. Established 1789. Sole Agents: Katz Bros., Ltd., Singapore & Penang.

受其賜者

桂格麥片乃用最上等之麥製成含有補身壯品五十年來取信於世受其賜者咸稱其裨益身體之功焉

請認明老人牌爲記標字樣庶不致誤

老人牌桂格麥片

冰凍麥精茶清凉可口暑天飲之最爲適宜其味清香且有滋補能力其沖製法亦甚簡易

波士頓麥精茶

INSTANT POSTUM

婆爾露藥膏

藥性最温和

若小孩皮薄遇時擦傷或因汗濕黏傷請急用此膏搽之則皮膚潤滑皮毒盡除請試之當知其言不謬也

每盒[illegible]每大盒[illegible]每筒[illegible]

各處藥房商店均有代售

婆爾露

PUROL

Sole Distributors for British Malaya,
BORNEO SUMATRA TRADING CO.,
41, Robinson Road, Singapore.

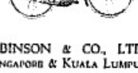
英屬馬來半島唯一分發者
婆羅洲蘇門答臘貿易公司
星洲羅敏申律四十一號

利亞巴林氏醬汁能增加菜之美味

LEA & PERRINS' SAUCE

購買一輛
全鋼利里脚踏車
RALEIGH
THE ALL-STEEL BICYCLE

乃爲避免誤事之最良方法也有心購者請惠顧或函詢附近之代理處或索閱「利里說明書」一冊敝代理處申有限公司



ROBINSON & CO., LTD.,
Singapore & Kuala Lumpur.

逕啓者本會接　國民政府教育部工商部暨上海特別市商人團體整理委員會等函稱上海大夏大學開辦以來成績卓著現有學生已達一千一百餘名校舍不敷爰議購地重行建築以資應用需費有缺特由該校副校長歐君元懷秘書王君毓祥南來募捐會函介紹力襄助俾成盛舉等語竊以救國根本端賴教育而該校自成立至今爲期五載突飛猛進成爲有名之大學亟可爲我海外僑胞深且與學熱忱者大不乏人深望慨解囊踴躍捐資力援助是爲至禱

中華民國十八年八月廿四日　　新嘉坡中華總商會啓

國內要聞 二

劉和鼎赴甯之任務

▲報告皖南防務情形
▲請領軍餉發給所部

蕪湖園：五十六師師長劉和鼎：自由合肥蒞蕪後：以皖南各縣匪患尚未肅清：即派一百六十七旅劉尚志部：開往大通貴池青陽一帶駐防：並宜城南陵繁昌等處之防務：係由一百六十六旅陳萬泰部負責：一百六十八旅桂振遠部：已由六安開拔：俟抵合集中後：即乘小輪來蕪：劉師長因奉蔣主席電召：於十五日及偕該師特黨部常委顧訪白：乘新陸隆快輪赴京：晉謁蔣主席：報告皖南防務情形：並向總部請領軍餉：以便發給所部：該師為便於訓練起見：決將駐防大通之劉尚志部：調回蕪湖：十五日已派與安公司伏龍輪赴通接運：十六日可以抵蕪：回駐繁昌宣城等處之部隊：亦有調蕪之訊：惟據另一消息：蔣主席擬令該師全部即日開往閩省：會剿朱毛共匪：皖南防務：有由方振武部接防之說；

滿州里來客之談片

▲俄軍挑釁擄去我連長
▲鐵甲汽車巡視我陣地

哈爾濱十一日電：今日有自滿站來哈者：據談軍事情形頗詳：茲分述如後：

俄軍之挑釁　俄軍近日屢向我軍挑釁：除鳴放空砲：并以騎兵馳騁於邊境外：其步哨「口旁」每故至我陣線：向我開槍：本月八日：滿站外北嶺距我軍陣地　里許：有俄歐哨兵二名：為俄軍步哨「口旁」五人包圍：開槍射擊：將我軍一兵士擊傷：剩餘一名：竭盡力還擊：亦將俄兵打傷一名：四俄兵乃始拾去：遺下軍帽一頂：炸彈一枚：為我軍拾回：呈報於司令部：又本月九日早：扎蘭諾爾我防軍：由連長一名：率兵士十餘名放哨「口旁」：為俄步哨「口旁」五十餘名所見：將我軍團困：擄去連長：打死我軍三名：其餘受輕重傷四人：竭力突圍逃回：梁忠甲恐軍心憤激：特飭部屬不准外傳：故此事除一般高級軍官知曉外：餘則不知：九日午：梁忠甲與其尹副旅長視察陣地：俄軍此時忽以裝甲軍用汽車十三輛：在我軍陣地外半里許：往來飛馳：細視我軍陣地：意將我軍頗憤成欲開槍：梁嚴制止：并故意殺行陣地左右：指示各軍布置：以示俄方以鎮靜：一小時許：梁始回滿站：俄軍用汽車見梁去始退：

國軍之陣容　梁忠甲部為甲種旅：全旅步兵三團：人數六千：在蘇聯會見前：因有和平解決之望：故奉中央命令：撤卻滿站外防線：退守市街：近因情形緊張：故滿洲軍隊開在站外：扼守兩次防線：防線距滿站東南：約十二華里：（每里合華里三里）由王永勝之四十二團騎兵：及高崇嶽之五十一團步兵：在於前防：三十八團則守市街：砲兵營機關槍則扼守於北嶺：由偽拉爾以上築於扎蘭諾爾：則由新開到之鄒軍第七旅韓光節部布防：韓部亦為甲種旅：全旅人數約一萬以上：騎砲步兵均全：並為萬福麟入關精銳：頗具作戰能力：士氣亦旺；作扎蘭諾爾者三千餘；查該地為西路咽喉：滿站如果不測：此尚可守也：

范其務最近整財大計

粵省財政整理計劃：及最近進行情形：極為社會人士所注意：記者昨特赴財廳投刺請見范廳長：叩詢一切：當蒙接見：遂作如下之談話：（記者問）粵省財政自財政部長宋子文來粵：指定整理辦法後：最近進行情形：可見告否：（范廳長答）自前宋部長來粵後：關於整理粵省財政辦法：已積極辦理：（一）成立稅制會議劃會征收特稅：（二）改良田賦廢止雜捐：（三）測量土地改良地稅：（四）特稅娛樂禁烟賭捐稅收：均經次第改良：（問）田賦廢止雜捐改收地稅其辦法如何：何時可以實現：及改收地稅：比田賦每年增收若干：（答）粵省田賦每年稅收不過九百萬：故計劃改收地稅：征收辦法：每井照地價抽其百之一：計每年可征收二千萬：比田賦已增多千餘萬：現經若調查各縣各地：一俟測量完竣：即可實現：（問）粵省煙賭兩稅收入雖巨：惟為禍粵民：亦屬不少：未悉粵省對于煙賭禁絕問題：何時可能完全禁絕：（答）煙賭兩稅：每年收入雖有一二千萬：惟遺害吾粵民衆：已非淺鮮：現待粵省軍費減定後：即可着手計劃庶禁：但禁絕煙賭期約在二十年：方可完全禁絕：（問）前民十五革命北伐時：吾粵即定担附加北伐軍費：現全省商民第二次代表大會：以北伐早告成功：全國又已統一：對於北伐軍費：附加一案：擬請取銷：未悉廳長有何意見：及何時可能撤銷：此項北伐附加軍費：（答）北伐附加軍費一案：亟宜早日撤銷：以卹商艱：但須轉呈省府轉請中央核定：撤銷後：即可免征：（問）銀八紙四征收一案：未悉何時撤銷：（答）印花征收種種經已先日佈告取銷：其餘各項稅收：亦經決定日間將銀八紙四一案：即行佈告一律取銷：以省手續：（問）日前封存各商店之中央紙幣：何時可揭封：（答）前由中行辦兌：故計劃封存商店舊幣：至揭封日期：待中行各種紙幣全盤復現後：約在九月間或可實現：（問）中行五十圓一百圓之舊幣：是否本月尾復兌現：（答）一員五員已恢復兌現：而十員又經定期廿日開兌：至五十員一百員之舊幣：於本月尾定可實現：（問）短期街庫券前共發若干：何時可以十足收回：（答）短期庫劵前共發出四百餘萬：待中行全盤恢復後：方可計劃十足收回：（問）日前政府所借之公債：何時發還：（答）公債為數過巨：須待粵省金融稍固定：才能發還：（問）毫幣改鑄聯最近進行如何：一毫新幣何以鼓鑄：（答）現毫幣經日夜鼓鑄：每日可出三十五萬：推鑄一毫新幣：現經鑄定模型：約九月一日可開始鼓鑄：預計每日亦能鑄出十萬八萬元：（問）國府委員兼鐵道部長孫科：擬同公債來省勸銷：確否：（答）孫部長來粵與否：尚未接到電報云云：談至此：記者遂辭而退：

粵省整頓中山司法辦法

中省縣司法積弊：現經高等法院令派廣州法院刑庭長鄭國闓赴縣徹查明確：係指該分庭向來積弊而言：現任各員辦之尚好：惟該分庭積案尚多：亦有數年未曾理件：實途在保延進：借案索賄：當屬難免：當經鄭庭長與該分庭長陳熾昌會同擬訂整頓辦法四條：呈奉高等法院核准：着令遵照執行：此四項辦法關係縣民訴訟：最為重要：茲特錄出該四項整頓辦法如下：「一」訊案嚴守處定時間：「甲」推檢五員僅得三庭：不敷分配：擬分上下開庭：并擬星期一三五日：推事上午開庭・檢察官下午開庭：星期二四六日推事下午開庭：檢察官上午開庭：因當事人居鄉者：審期宜下午：居本城者宜上午：庭長上午辦庭內行政事務：上午開庭「乙」訊案日時由推檢掛牌案件情形：為為擬定：「丙」票內加蓋「依時到案難到不訊」戳記「丁」錄合當吏：驅使當事人報到：到即時申報：不得遲延・「戊」如臨時特別情形：未能依照開時間審訊：即着警吏向報到當事人說明：「二」防止審保及送票諸案：「甲」佈告如各警吏查保及送票有藉索情弊：仰當事人告發：或即時指案究辦：「乙」刑事查保令警長辦理：并由推檢體察情形：于必要時復查非申報是否實情：有無需索情弊：「丙」送達傳票等件：「丁」刑事原有法警六名：實不敷用：現擬本城由法警送達：各鄉令該警區或鄉委會代送：案內加蓋「刑事送件不收分文如有需索扭案究辦」戳記：「乙」民事館役之費：分別列明送件之上：即于該銀數總備附近加蓋戳記：聲明「照此數徵收倘有需索仰當事人扭案究辦」字樣：「三」送達副狀者書記官切實趕送：將送達證附卷：并推事隨時查核：以免遺漏：「四」售賣狀紙：改由收狀處依照辦公時間發賣：并阻止投機者多只射利：

承退聲明

啓者大坡擺南街即新打卦門牌二十五號茂成號梁來炭生理原是順泉成　陳遇仔　宋壁初　陳同成　陳順益　葉紹順　林鴻欽　七人合伙今已四人志願割業辭名下所得股份退出承壁林鴻欽陳同順陳成益三人承受在於七月廿五日經到葉親手子掛君前領儀銀清楚倘退股人順泉成葉紹順宋壁初陳遇仔四人有與街劃來往者惟經手是問與承頂人無涉期限一禮拜內合清楚倘逾期無來乃係自誤先此聲明以免後論此佈

退股人　葉紹順　宋壁初　陳遇仔　順泉成
承頂人　陳同順　陳成益　林鴻欽　仝啓

民國十八己巳年七月廿六日
英一九二九年八月三十號

君之嬰孩必定強壯（一）

諸君之嬰兒若餵以(葛勒素)牛乳粉必定强壯的因該牛乳粉能予嬰孩身體康寧與强健乃世界上最飽滿及優良之嬰孩食料醫士均介紹此粉因彼已知此粉之佳妙實無他種食料所能勝也

唯一代理人英暹有限公司啓

Sole Agents.

ANGLO—SIAM CORPORTION LTD.

SINGAPORE, IPOH & PENANG.

Glaxo

亞陶反西林氏風濕骨痛藥片

此藥片尚治風濕痰疾手足酸軟脚骨痲痺頭風腰痛脚風浮腫筋絡不舒四肢疼痛步履艱難一切風濕諸症遠年舊患入骨遍體痛如利刀針刺可即服此藥片每日服三次每次服一二片用清水或茶送下飯後服卽能止痛舒筋活絡去濕行氣誠世界上最靈驗風骨痛之藥片耳此藥片每筒庄廿片每片重七厘半諸君光顧請認德國亞陶反西林氏招牌爲記庶不致悞

見食生懨與百食不懨

患有胃病的人。見食就要生懨。若服虎標八卦丹。扶實脾以醒其胃。然後就能百食不懨矣。

虎標八卦丹主治

風痧痧症　感冒風寒　頭痛眩暈　胸膈鬱滯
寒熱交作　猝然昏倒　中風中痰　一切痰嗽
時行疫毒　偶感中暑　寒氣肚痛　心氣腹痛
跌打刀傷　手足麻痛　無名腫毒　遠年脚氣

法國要地干路白濁丸

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈効之白濁淋病藥能治五淋白濁屎管腫痛服三點鐘內立見奇効

有販賣者爲宜聽服

南洋總代理

叻 怡保 庇能

會豐商店

國內要聞

粲忠甲報告邊情

(一)卜年督辦均鑒：僧樹：迭奉函電：指授機宜：老成謀國：力贊持重：忠甲待命邊防：歷有年所：值邊事告警之秋：正勉奮職責之日：効命疆場：爲軍人之天職：殺敵致果：爲國民之分乘：苟一息之尚存：斷不甘使敵人越雷池一步：天下事：惟保主義者不知所措：有所希望者：乃少決心：忠甲上案調示：下情實狀：已知之明：壽之驗矣：庚子之役：主邊事者慘遭覆禍：至今爲國人詬病：殷鑒不遠：當爲深戒：至於地方治安：商民保護：隨時隨地：力策萬全：諸㒺㗭曲：乞釋厪念：司令粲忠甲叩：(二)哈爾濱張長官鈞鑒：鈞座取締赤化：毅然決然：不惜國受賜：卽世界亦蒙庥矣：乃者東鐵事件發生家：當局本爲嚴行協定：保我權：蘇聯竟不顧正義：撤回僑事：近復增兵邊界：種種示威：忠甲稟承司令訓示：鞏我國防：於鎮靜沉着之中：爲固守嚴防之計：枕戈以待：靜候解決：萬一俄方始終不悟：訴諸武力：則正軍人報國之時：亦卽忠甲效命之日：以國際共棄之蘇聯：決不能稱霸於東亞：滿埠與俄爲鄰：踞險紛起：謹述邊情：用釋厪繫：滿洲警備總司令粲忠甲叩：三：哈爾濱呂督辦鈞鑒：我公爲國宣勤：嚴行協定俄方靜心撤判：不顧正義：竟撤回僑事：俘虜擊斃：近復增兵邊界：種種示威：忠甲稟承萬僑：司令訓示：鞏我國防：於鎮靜沉着之中：爲固守嚴防之計：枕戈以待：靜候解決：萬一俄方始終不悟：訴諸武力：正軍人報國之時：亦卽忠甲効命之日：以國際共棄之蘇聯：決不能稱霸於東亞：滿埠與俄爲鄰：踞詠紛起：謹述邊情：用釋厪系：滿海警備總司令粲忠甲叩：

三省勦共軍集中閩西近情

▲金漢鼎部出贛州
▲陳維遠旅抵峯市
▲張貞部到龍岩
▲二十日可總攻擊

朱德毛澤東等共匪：盤據閩西各縣：歷時將屆一年：前經國府令飭粵贛閩三省抽調軍隊前往剿辦：並委贛軍第十七師長金漢鼎：爲勦共總指揮：旋金氏奉委後：經已匝月：因各方軍隊尚未佈置就緒：故金氏遲遲未發：茲據總部消息：金氏昨日有電來粵：謂十日由吉安到贛州：定期日「十五」由贛州督率劉士毅旅：向瑞金出發入閩：擬到汀州集中指揮：又贛軍十五旅李文彬部：日前己由瑞金古城進抵長汀駐紮：專候閩粵兩方軍隊會齊：到達目的地：然後分頭向閩西共匪大舉搜剿：金氏抵贛州後：迭電粵閩兩方軍隊：兼程前進：以便於短期期內：肅清閩西共匪：粵總部接金氏贛州出發之電後：連電飭令第二旅長陳維遠：由梅縣向閩邊前進：昨據七旅駐省某軍官稱說：該旅係奉年邱兆琛爾闢：十二日晨：始在梅縣分乘民船二十餘艘：出發入閩：卽晚該旅部隊：在丙村住宿：十三日午：區席兩團：已達到松口：駐梅縣旅部：全體職員：及各特種部隊：因船隻不敷：十四日已趕到松口：與第八旅毛維壽團會合：其入閩軍行期擬各團到松口集中後：十四日須達粵三河壩：十五日須到大埔城：十六日則到峯市：在峯市爲閩境與上杭永定交界：到峯市後：卽設法與閩贛軍聯絡會進：又聞此次剿共計劃：粵軍担任上杭永定兩屬：閩軍担任龍岩漳平連城及永定之東北區：贛軍担任長汀武平及連城之西北區：此閩軍事機關：十六日接閩方電報：謂張貞部第一旅張汝勛：第二旅楊逢年等：共四團：十二已到達龍岩縣城：指揮部設在龍岩：請粵方電知勦匪軍隊：互相聯絡：三省軍隊：現經陸續集中目的地：大約二十號左右當可總攻擊剿矣：

蘇俄恐嚇不足畏

王正廷對記者談話

南京訊：外交部於十六日上午九時在該部大禮堂招待新聞記者：王部長報告如次：一：對俄事件爲一二國民所注意：特詳細言之：自哈爾濱使館被搜查後：中央與地方當局：均認爲保障國權及遏止亂萌計：遂有中東路更換局長之舉：同時俄國職員有不正當之行爲：或提出辭職者：中國均準儲所請或免職其職務者：俄國尙欲有嚴重之通牒：限中國於三日內答復：並用其回線外交之手段：在邊境施以威嚇：一方面向地方政府：用恐弄手段：每次向東北當局要求作地方事件解決：可先更派正副局長：彼俄方表示祇須由張漢卿長官復兩加拉罕表示接收此種提議：卽可解決：但張將此事報告中央後：中央指示以爲必須先開談判：然後可談到正副局長問題：張將此意函告加拉罕後：加甚不滿：以爲此事由東北卽可作主：何必怨爾報告中央：殊不知現在中央與地方：已完全一致：此種挑撥離弄之伎倆：決不能售：所以現俄方堅決須先派正副局長再開談判：我方以爲若由俄方先派正副局長：卽不開談判：亦無不可：四者未將根本問題解決：卽另派局長：則此種換湯不換藥之辦法：不但於我國無補：甚且俄方又可利用其地位：進一步的再行發越：故我國對此次事件之解決方針：決不動搖：且俄方此種時而派兵入滿洲里：小而派兵入綏芬：但不移時卽行退出：完全爲一種恐嚇手段：殊不足畏：且當此國際緊急之秋：我國惟有一致擁護中央政府與中國國民黨：努力奮鬥：以求民族之生存及打倒甘心斷送國家於蘇俄共產黨：全國國民惟有抱定寧爲玉碎不爲瓦全之決心：政府方面：已詳切明瞭此種情勢：決本自衛的外交方針：以與之周旋：並不爲暴力所屈服「二」對非戰公約一事：外部已電駐美伍使：將我國爲自衛計而不得已時有武力的抵抗：幷非有意破壞和平：此電已由伍使轉電各國使分電各加入非戰約各國表示中國酷愛和平重視非戰公約之態度：「三」外部已電朱紹陽公使：囑其卽日回京：仍赴芬蘭原任：俄方既無誠意交涉：我方亦不必有代表在彼：以示決絕：「四」波蘭條約：現已議訂：此約完全本平等互惠精神：所訂通商航行條約：將來可爲與各國訂平等條約之藍本：「五」關於領事裁判權問題：已收到復文者：有英美法荷瑙四國：其復文之立場雖不一致：惟其對於取消領判權：均表示同情：但對於蘇國僑民之生命財產：恐取消領判權後：不能得到充分保障：甚希望與中國政府易商妥辦法：現我方已準備答文：惟內容尙未至發表期耳：

閩省五縣指委同謁楊樹莊

提出三個問題　均得有圓滿答復
楊允通緝陳國輝　幷申斥林壽國
陳謝身後善後楊已允由省府撫卹

【廈訊】昨日上午十時半：思明縣指委賴文清：晉江縣指委張禎與：永春縣指委劉澄清：龍溪縣指委陳雪峯：安溪縣指委李愛黃等五人：赴省安艦謁楊主席：登艦投刺後：楊卽在客廳引見：各代表當卽根據前日會議之結果：提出要求數點：一：請撤底勦滅陳國輝殘部：免貽後患：并卽日下令通緝陳國輝：二：陸戰隊第二旅長林壽國：操縱黨權：請予嚴重警告：三：陳烈琴謝賽資：先後被陳匪國輝殺害：其家屬異常窮苦：請求省府予以撫卹：楊對此三項：均有圓滿之答復：關於第一項：允速派隊追勦：并下令通緝陳國輝：第二項對林壽國之處置失當：加以申斥：第三項亦允由省府酌量撫卹：各代表均認爲滿意：幾和文濤幷條陳閩西勦共計劃：並報告過去一切實況：至下午一時：始告別散歸：「七日訊」

廣東恩平縣長慘殺農婦

▲財臨伍香鑾專員相

恩平縣屬士名牧羊岡分路排官田：原由劉正林鄭觀光等用廣福冥名義投承：該處原有農民居住：劉鄭等呈請縣長黃歡光派員強迫黜交：該處農婦力爭：致演出槍斃農婦五名：重傷農婦九名慘案：現該處農民楊四芳電呈財政廳：謂劉正林等恃強霸產：串縣強丈：開鎗轟擊：傷斃農婦：請迅派員查辦劉任縣長之濫職行爲：并封產拍賣：給卹死傷等情：旋經長據此：查該牧羊岡分路排官田：原由劉正林鄭觀光等用廣福堂名義投承有案：推事隔多年：黃縣長并不先行呈候本廳核示．何以遽行派員強迫點交：以致演出傷斃重案：據訴前情：如果非虛：殊屬草菅人命：昨特令行現任恩平縣長陶鈺動迅速查明嚴事真相僞斃情形：妥擬解決及善後辦法呈復核辦：俾稍贍恤藉慰云：

葉奇可止咳丹

大學博士治咳新法

報載英大學治肺新法有三　其一則用決氣　其二則用割法　其三抽取腦髓神經此種手術已經二人云云

殊不知用迷藥施手術者乃治標之法倘不從根本求治雖暫可奏功但病源不去必無由止其復發譬如教子弟然倘子弟有盜竊或賭博之不肖爲父母者祇識以嚴法而夏楚之雖其因畏威之故或可偶檢其過但無幾則故態復生此豈化頑自新之法乎至於治咳又何獨不然倘治咳不從根本着手則今日理其標明日理其氣又怎能收速愈之功哉可所製此止咳丹係從咳之本源以秘法治之無論寒咳熱咳或久咳俱極神驗若平常傷風各咳更如反掌之易故每蒙顧客稱賛而介紹他人者不勝之多咳者試之便知不謬每樽五角每打五元

△皮膚病的靈藥兩種

一名皮膚水　一名百藥油

治皮膚病之法本有燥性濕性之不同故有等須注重殺蟲之藥以止癢者有如本號之皮膚水是也有等則要無刺激性之藥以治爛肉而乾水者如百藥油是也睇皮膚之病多端但總不能出於此兩種藥範圍之外蓋兩種藥有消毒解毒止癢之特別能力更可以保護皮膚不致有瘡瘍之虞故購者須視症之各有所長及治法爲判而於下以便諸君分別購用

△皮膚水限鐘數見功

此皮膚水治血熱濕毒癬癩凡無名腫毒皺粒痕癢起點各病服登分留止痕藥粉不污衣價五角二角半

△百藥油治爛肉乾水止癢

此油消治瘡瘍血熱痕癢皮膚濕毒無名腫毒爛水點滴甜手爛腳滑組生肌拔毒後全無留痕見功極快價叁角

△微瀉藥調胃丹

此藥服後不肚痛不急水微瀉一兩次卽止凡頭痛牙痛各皮膚病大便秘結積有特効奇可日服四次能免一切毛病誠旅酒客之秘寶每盒二毫

黃金油 此油可搽可食味純力大比之別家祇有薄荷味者不同治牙痛肚痛嘔吐傷風暈眩消暑解熱風浮神驗異常　價二角三角半

頭痛散 奇可創製此散治數年頭痛不同專治頭痛牙痛有求即愈包散服不苦價廉每包分六厘效功快過別家二分七厘的藥　每包七占每打七角

代理處 小坡德源棧　春生和　賭間口萬元和　二馬路培元堂　竹腳萬山堂　加東萬山　吉蘭友軒　四馬路　惹生堂　火井同和堂　吉隆坡羨德光明公司

葉奇可專醫咳嗽婦科肺癆吐血等症

正紅花油白樹油

此兩種油最多欺假其以假藥混充多小則視沾價高低爲定但本號貨真價實保無以假藥誤人

號在海山街四十六號葉奇可啓

○仍以佳者與諸君！

諸君所聞對於醫治痛之藥無論優的劣的不同的品以數計對惟真好之藥劑要李德立氏東方香樹膠

LITTLES ORIENTAL BALM 是也此藥風行世界

四十三年經實用之試驗加以精益求精而成爲醫治

頭痛　腦筋痛　風濕骨痛　臀骨濕痛　風濕腰痛

喉痛　胸部寒冷　骨筋扭傷　勞傷等症最有功最迅速

爲最要之良藥

「活丹」標可担保爲優質之燈胆 [四]

馬來亞一總代理　實得力爪哇貿易公司　星洲　檳城

Sole Agents for Malaya
N. V. STRAITS JAVA TRADING CO.
Singapore　Penang

諸君何故身體衰弱？
夏露氏補酒能使諸君強健

諸君身體衰弱是因血貧不能予身體各部之強壯故貧血之衰弱與苦惱殊不爲奇
夏露氏補酒功能使諸君血富而健康誠如是爲能流行於全身各部而迅速恢復諸君之生機以享人生之快樂也

贈送酒杯
本公司特製水晶酒杯適足容載一杯之酒附於大樽之夏露氏酒爲贈送顧客之用購酒時請向索取

Hall's Wine

夏露氏酒是給人身健康與強壯之補酒各上等藥房雜商及新加坡與檳城之非洲東方貿易有限公司均可購得
唯一主人英京倫敦士桑蒂士密士有限公司

African and Eastern (Malaya) Ltd.,
100, 100-1 100-2 Robinson Road, Singapore, and Penang.
SOLE PROPRIETORS: STEPHEN SMITH & Co. Ltd
BOW, LONDON, ENGLAND.

EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION, LIMITED.

聯東保險有限公司
石叻嘛六甲街門牌三號C三樓

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司 敝公司之設原完全保水火險并摩托車各種賴先賠償快捷公道保費低廉使僑胞財產永固區區保險費吾僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

正主席 薛中華
副主席 王順池
董事 余應林 李高里亞夫 許山泉 黃兆珪 李採瑞 殷雪村 邱雁賓
總司理 孚蕊
副司理 L G 賛臣
司理兼兵務 H H 賛臣

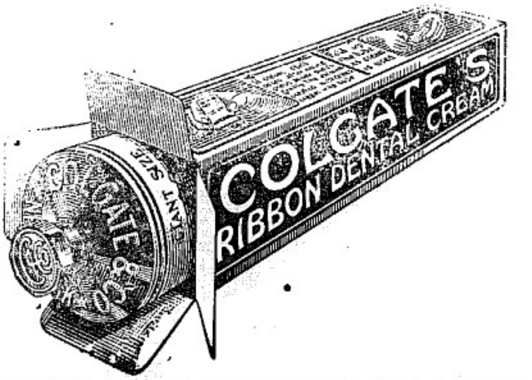
肚子裏沒病死不了人

可知肚子健全，是身體健全的要素，但是要肚子健全，非消化健全不可，要消化健全，非大解通暢不可，苟有便難便閉，則血毒之滿，胃部毒之發，如是雖有海錯山珍，亦難下咽，又焉能其身體健全乎，清導丸調和腸胃，增進食慾，早已有口皆碑。

然又有江蘇寶應堂子巷鄒會之君來書云「鄙人試服清導丸後，每日竟能按時大解一次，且胃口大開，昔日所厭食之物試品，今亦能受之矣」

清導丸定價每一瓶六角六瓶三元郵力在內各藥房均有出售或直向星架坡韋廉士藥局函購亦可也

「一三六」



世上最佳之牙膏

各處均有出售

唯一代理人

義利洋行啓

新嘉坡潮州八邑會館啟事

啓者本會館於本月十八號假座端蒙學校開選舉董事大會在席被選者芳名列下

計開

林義順先生二百四十八票　陳秋槎先生二百四十四票
林竹園先生二百零二票　陳潤泉先生二百零一票
吳揚歸先生一百九十四票　林雨巖先生一百七十九票
黃芹生先生一百七十二票　楊齊興先生一百六十三票
李慶元先生一百五十三票　吳竹村先生壹百四十五票
劉炳思先生一百四十四票　吳翹雲先生一百零二票
藍保粥先生壹百卄六票　楊杞嚴先生一百二三票
郭新高先生一百十八票　劉正興先生一百十五票
張卓然先生一百十五票　陳立植先生壹百十三票
洪仁海先生一百零壹票　周大陸先生壹百票　陳瑞麟先生九十八票
林樹森先生九十二票　上列廿二人以得票最多中選又照本會館章程參事局四廖正興先生商會長李偉南先生楊讚文先生廳實本會館規定之當事合共廿五人昨天【廿六號】即由以上當事複選正式職員諸舉定職員特此佈聞俾衆　公鑒

正總理林義順先生　副總理楊讚文先生　協總理李偉南先生
財政陳立植先生　庶務林雨巖先生
查賬楊杞嚴先生　查賬吳竹村先生

中華民國十八年八月廿八日　【甲】　新嘉坡潮州八邑會館公啓

國民商業儲蓄銀行
（星嘉坡）有限公司
(INCORPORATED IN SINGAPORE)

存款 長期短期來往利息從優
儲蓄 由二元起可開戶口週息四厘
匯兌 電匯信匯票匯大額或零星均能辦理妥當廣州及四鄉便亞僑匯亦可照辦
代理 上海香港廣州天津漢口及內地四鄉均有代理
行址星嘉坡租利亞街十四號門牌
電話三一六三及四〇七〇

董事 馬軒昂　陳贊開　黃瑞基　陳寶傑　曾紀辰　廖韞文
監督 黃瑞籌
正司理 陳鑾群

謹啓

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必應之藥迄今各國尚無發明目下只有專門治咳大醫生唐拾義久咳丸直接有革除咳源之效間接有防癆保肺之功正本清源舍此莫屬功徵社漸特此忠告有咳諸君速服速服　每瓶一元

上海 廣州 香港 唐拾義父子大藥廠 發行
各埠各藥房均有出售

哮喘丸
此丸乃專治哮喘大醫生唐拾義所發明專治哮喘

附告
總經理 新加坡橋南路大馬路均有出售 會商店

四點牌香烟

佳美之四點牌吸者莫不甘之如飴

This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co., (Straits) Ltd.
(Incorporated in England)

CAA

荷閣下尊重一種優好萬蘭池酒
則應飲士澤露野上等萬蘭池酒
是何故也

（一）薄錫封塞可保證瓶中所藏者係直接來自完全無雜質之酒桶中得來
（二）爲優良老庄歐洲所造最上之萬蘭池酒
（三）價格適宜不致超出閣下之購買能力
（四）品質純粹不致有毒亦不致有礙口味惟須購此斯度克之上等萬蘭池而已

獨家經理巴智申西萬有限公司

（本公司在英倫註冊）

吉隆坡　新加坡　檳城

SOLE AGENTS:—

PATERSON SIMONS & CO., LTD

(INCORPORATED IN ENGLAND)

KUALA LUMPUR, SINGAPORE & PENANG.

神速 狀形

攝影新法

費銀六角
七分鐘內
可得尊容
肖片六張
狀態不同
倘欲放大
或配顏色
隨意所欲
價更克己

鋪在 大馬路三百四十八號「新福影戲院隔鄰」
二馬路六十九號「南天酒樓對面」

狀形攝影機

Photomaton

Always demand Genuine Gillette

正庄「宜力」剃刀

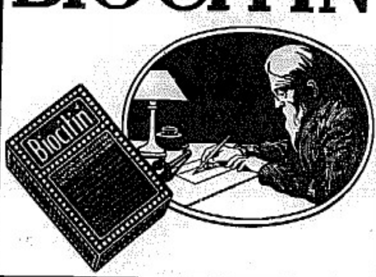
凡配用此正庄「宜力」刀葉以為剃鬚者須先擦皂沫三分鐘於面上四剃後常有涼爽與易用之感覺為諸君於緊急之時可換用新刀葉其迅速尤足使諸君驗異非特不見痛苦且無剃痛與扯拖之弊是故凡用此刀葉剃面確涼爽無匹價復廉宜款式甚多可向各上等店舖購買

Genuine Gillette SAFETY RAZOR

星洲哥也基友聯大樓一樓拿摩非逸有限公司

德國 百補仙精

BIOCITIN



生命的救星到了

百補仙精 良藥結晶 發明德國 到處馳名
弱者服之 枯則生榮 強者服之 精神日增
幼者服之 立見聰明 老者服之 壽可長庚
價廉用便 氣味香清 倘蒙光顧 無任歡迎

人體之强弱 雖由先天之生成 亦在後天之培養也 近世醫學昌明 衛生講究 強者則期于愈强 弱者不甘于久弱 具能轉弱為强 轉危為安者 非神妙適體之良藥不為功 前者德國醫學博士阿伯丈 研究人體之原質 探索疾病之根源 乃知人類之體質 雖含多種 而百體中最重要之質素 厥維力賫生(LECITINE) 此質强 則百體因之而强 此質弱 則百病隨之而生 由是多方精究 雜質配藥 (即藥同此質 質同此藥 一而二 二而一也) 名曰百補仙精(BIOCITIN) 凡腦力衰弱 神經薄弱 心臟之力 肺癆咯血 房事過勞 脾胃不消 大便不通 血氣不足 睡眠欠安 以及男女老幼體氣不壯 扶雖等症 一服此藥 立見神效 即無病者服之 亦可加增腦力 強健筋骨 操勞不倦 益壽延年 且氣味清香 服法簡便 誠近代醫藥界中 唯一生命的救星也 此藥風行歐美 業已多年 而南洋羣島 猶付缺如 是以本藥房轉採南來 以供需求 倘蒙惠顧 無限歡迎

服法每日三次 每次二茶匙 飯食湯食 均可任意 多食無妨 嬰孩可用半茶匙 和牛奶哺之 如服百補仙精片 每日亦三次 每次三片

庇能 文大藥房 怡保 庇功大藥房 嗎六甲 王氏大藥房
太平 神農藥房 吉隆坡 林氏大藥房 各大藥房商店
總批發處新加坡大馬路仁濟大藥房

Obtainable from all first-class dispensaries and stores or

Hinnam & Little Dispensary Ltd.	Singapore.	Boon Pharmacy	Penang.
Taiping Medical Hall	Taiping	Perak Pharmacy	Ipoh.
Lum's Dispensary	Kuala Lumpur	Ong Dispensary	Malacca.

大坡中華　小坡曼舞羅今晚同時開映

名震南洋群島之又集火燒紅蓮寺

明星影片公司最近出品
武術劍俠艷情巨片

主演　胡蝶　鄭小秋　譚志遠　王吉亭　夏佩珍　鄭超凡　蕭英　王獻齋

這是紅蓮寺大結局　又是劍俠總算賬！

南京影片公司謹佈

小坡大馬路
蘇蓮鄉 SURINA THEATRE

八月廿八號至九月三日開映
△頭場七點半
火燒英雄　一二三四卷八本
△二場九點
最近時事片
新笑劇
最後之罪人
拜六禮拜白日戲

小坡密駱汝
牙池 GAIETY CINEMA

八月卅號至九月五日開映
△頭場七點半
女郎艷史
騎士榮歸（精彩）
△二場九點半
國際時事
受搖之女郎

星洲南華貿易公司經理

上海大中華百合影片公司

新片預告

王氏三雄　王乃東　王元龍　王徵信主演
情慾寶鑑　鄭雪霏　阮玲玉主演
黑獄　王元龍　湯天繡　王徵信　謝雲卿主演
人獸關頭　湯天繡　王元龍　張美玉主演
劫後孤鴻　阮玲玉主演
白蛇傳（前後集，乃向上海重新再洗者）
小老板……但二希主演

是一部戰事義俠奇情的佳片
是一部艷情綺思撥撥心弦的片子
是一部暴露義俠的社會大悲劇

▲以上各片已到叻，一俟驗訖，即行公映，
九花娘，續王氏四俠，婦人心，黑衣騎士，愛俠呂三娘……
等片不日到叻，如蒙租映，
請移駐至羅敏申律一一六號本公司接洽，　電話三四五八

南洋工商補習學校十八年七月份進支報告

收入

本校委員會二百二十元　月捐三百五十六元
學費五百五十七元　門牌稅對工部局退回七元二角
利息對和豐銀行退回一百八十七元五角五占
屋租對林金殿先生暨陳三百二十五元
六條共收來銀一千六百五十二元七角半
對前月結存所計處來銀五百八十三元六角五占
對前月結存和豐銀行來銀一萬零九百九十九元七角五仙
二條共收來銀一萬一千五百八十三元四角
兩段共收來銀一萬三千一百三十六元一角半

【支出】

建築費付新校舍第六期款尾一千元
又付鐵路眼櫃手工料等二百五十六元二角四占
建設費付繡民電器公司雨支電燈工料五百元
又付電器費八十七元五角　又付電燈柱砂層片六元六角　又付墊一
與預支鐵屣里東斗工料五十元
校具付買舊里車機一具一千三百二十五元二角五仙　又付買鐵床欄
桿等三百二十九元四角
文具三元六角　雜費二十二元六角六占　水火費六十七元　教授用
品三元三角四占　廣告費一十元　保險費一百五十一元八角四占
校役費二十六元　特別費付遊校工費辦租一百零四元二角三仙
又付送本校出委員申請先生出殯費用二拾三元八角六仙　付校長教
職員薪金廿位一千壹百三十五元　付校丁辛金伙食四名一百一十七
元二毛

一十九條共支去銀五千二百一拾九元七角二仙　對結存和豐銀行去銀七千四百七拾四元七角一仙
二條共支去銀八千零一拾六元三仙
兩段共支去銀一萬三千二百三十六元角半

謹將本月份收到月捐芳名列左（恕不稱呼）

一　繳交本月份者

胡文虎十五元　陳貴賤　林和昌　各十元　聯盛　無登瀛　吳情
亞洲保險公司　各五元　和泰公司三元　同協成　康錦渡　裕豐　永興
黃卓善　蔡示拉　蔡勸心　柯子平　童子捷　何貴松　新合勝
源成興　龍見公司　合春　黃鐘坤以上各二元　陳蘇兄弟公司　協發　以上各一元

二　續補交及預交者

胡文虎交陸月份十五元　陳貴賤交六月份十五元
吳清盛交一月至陸月份三十元　聯盛交五六月份叁拾元
衛麗位交三月份五元　亞洲保險公司交六月份五元
建美交年捐十二元　楊以盛交來十四元　石煥長交六月份四元
和泰公司交十七年十一月至十八年六月份廿四元
何貴松　新合勝以上交拾七年拾月至拾八年六月份各拾八元
黃錦發交二月至八月份拾四元
源成興　黃鐘坤以上交一月至六月份各拾二元
黃卓善　龍見公司　合春以上交一月至六月份各拾元
黃和興交五六月份四元　同協成　永裕興以上交六月份各二元
陳守存交二月至八月份七元　協發交一月至六月份六元
陳蘇兄弟公司交五六月份二元　鄭榕夜交一月至六月份六元
盆明交拾七年拾一月至拾八年三月份六元　共銀三百五拾六元

謹將建校委員會本月份收到惠交捐款芳名列左（恕不稱呼）

長林一百元　陳祺燕一百元　啓錦　元　三條共銀二百□元

中華民國十八年八月廿四日　南洋工商補習學校啓

菲洲樹皮丸

專治　神經衰弱　精力短少　夢遺陽痿　大便閉結　等症
男女合用　極適華人體質

此藥乃數年前英國名醫在菲洲常見土人陽事不舉，將此藥樹皮服之，極有神效，採之回國，請英國皇家大醫生研究多年，成此神藥

每瓶一元　每打十四元

總代理　石叻　怡保　庇能　會昌豆商店

上海五洲大藥房製品

△匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十三元二五
銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	十三元
匯汕頭兌現匯票	一百元銀行貼出	二十四元二五
匯廈門銀行匯票	一百元銀行貼出	二十四元一二五
銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	二十三元八七五
匯福州銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	二十三元八七五
銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	二十三元七五
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	十八元三七五
銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	十八元二五
銀行買現匯票	一百元銀行貼出	十八元
匯上海銀行掛牌	一百元	九十五兩七五
銀行兌現匯票	一百元	九十五兩五
銀行買現匯票	一百元	九十五兩二五
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元三七五
期票三十天兌	一百元	一百二十四元三七五
匯暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元七五
暹銀紙兌出	一百銖	七十一元七五
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾二五
匯高浪鵬銀行掛牌	一百元	一百五十四盾二五
匯馬呂勝銀行掛牌	一百元	一百五十六盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十四盾二五
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十五元一五一六
期票三十天兌	一百元	五十六元一五一六
匯英國銀行掛牌	每元	二司令三辨三三三二
匯加吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾五
△印度盾▽	一百元	一百五十三盾五
匯孟買銀行掛牌	一百元	一百五十五盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾五
匯檳城銀行掛牌	一百元貼銀行	二角五
△紙幣▽	一百元	二角五
匯加勞巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾五
△水陸盾▽	一百元	七十一盾五
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾五
匯三寶壟銀行掛牌	一百元	一百三十九盾七五
期票三十天兌		一百四十一盾七五
金鎊現銀萬島中	每元	二司令三辨七八
期票三十天兌	每元	二司令三辨七八
金葉每錢角		六十六元
英國一鎊金所每個		九元一角二
△銀價市		二十四元二五
每土單幅		一百零七元七角五占

△各貨行情一覽表

新嘉坡白椒	一百零一元
頂上烏椒	六十元
又中	五十七元
又冇	四十七元
白椒	九十五元
本坡上烏椒	五十四元
又中烏椒	五十一元
文島頂上白椒	一百零五元
又烏椒	四十九元
一號椰干	九元六
二號椰干	九元
三號椰干	八元七五
頂上硕莪粉	三元八二五
又上	三元五
硕莪粉	三元八五
又中	三元五
雜下硕莪粉	三元八
幼粒	七元
中粒	七元
幼丕	五元六二五
甘蜜開價	八元五
二號甘蜜開價	一十五元
二號茶甘蜜	一十四元
三號甘蜜開價	十元五
烏甘蜜土庫開價	十三元
廿二號粗花糖每担	五元七五
廿六號粗花糖每担	六元
四十四號幼花糖每担	六元九
本坡和豐椰油	十九元
芳呂椰油	十七元七角半
又十五斤	二十元
大損土油每箱	五元四
玉標土油每箱	五元二
虎標土油每箱	肥元八
鷹標土油每箱	五元
銀標土油每箱	五元三毛
萬春兒麗多上	一十五元
又蓆箱	十四元五
沙勞越兒麗多	十四元五
又蓆箱	十四元
巨港埠兒麗多上	十五元
一號水牛皮每箱	三十五元
二號水牛皮每箱	廿九元五
一號牛皮每担	六十三元
二號牛皮每担	五十八元五
水牛角每担	二十元

△樹乳行情

英國十磅士三一六	
美國二角	
現貨三角三占七五	
八月	
九月至十月	
十一月至十二月	

△米價行情

隆興利青雙喜米	三百三十三元
元豐利青錦米	三百三十七元
元昌利青羊米	三百三十七元
廣同發青衛街米	三百五十五元
乾利棧青點米	三百三十八元
通茂青烏米	三百三十元
群發紅魚米	二百八十六元
暹糯	一百四十九元
元章盛紅印米	三百二十九元

▲輪船入口▼

顯裕 由霹靂 廿八到 恆美
吉生 由加吉打轉往香港 上海 廿八到 其實得拌行
豐平 由仰光轉往香港 汕頭 廿八到 和豐公司
金豐 馬順 由檳城 由香港轉往檳城 廈門 廿八到 廿九到 和豐公司 和豐公司
泰大利 萬和加 由占卑 由香港轉往檳城 泗水 廿九到 初一到 泰南 義利拌行
豐安 利東 由甘吧士 由香港轉往檳城 仰光 初一到 初一到 和豐公司 棉示必拌行
使美 由仰光轉往檳城 廈門 香港 初一到 仰和公司

▲輪船出口▼

△除七月廿九日拜一輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
豐順	上午九點	往龜略 小蘇咪	和豐公司
豐泰	上午九點	往大咪羅	和豐公司
萬豐	下午一點	往汕頭 往仙加界	和豐公司
智美	下午二點	往亞壟	瑞豐棧
吉寧	下午二點	往彭亨坤甸	同記代理
白蟻	下午三點	往吉隆坡	實得力拌行
南連	下午三點	往檳城 安順 呂宋	實得力拌行

交際的明星

酒是得一部份的飲家 汽水是那羣衆們的飲料 可是那交際的場中

飲汽水多還飲酒呢 鳳凰標的汽水 氣味最芬芳的

水質最清潔的

裝璜最雅麗的

他仗着三般的本領

博得羣衆的歡迎 可不是交際的明星呵

星洲安順律六十三號鳳凰標汽水公司佈

電話三四六三

一三四

上刊商標所備爲諸君購置油棧乃繩時固

選擇虎標繩係以最幼之椰樹絲製成堅此

耐用雖重量之物亦不致裂斷諸時常用也

虎標之繩蓋其色澤優美又復紡織嚴密凡

切普通事件或船務用之最宜

下列各號均出售

美芝律 福安號 振泰昌 和成號

老爺宮口 萬隆號

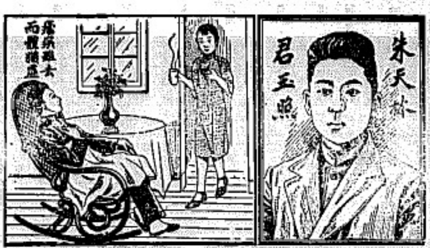
唯一代理人義利祥行啓

一三五

孛芽傷他腸胃　幸服嬰孩自己藥片得復康強

小兒食物之嗜好雖各不同然多食致病者爲不免之事實國尤以未煮透之蔬菜瓜果或未熟之生菓爲尤甚際此霍亂盛行病疾時起之日凡家有嬰孩者急備嬰孩自己藥片用以調和其腸胃免致時症之侵尋而與其小生命星洲江周福百貨商店東家劉鐵君

來書云「小女新弟常嗜芋乃(草頭)食之過多遂累腸胃損傷消滯不寢遍投各藥均未見效後試服嬰孩自己藥片隨即告痊後此倘有疾病即投此片莫不靈效今且康強活潑矣」凡屬舊西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局函購每一瓶六角六瓶三元郵力在內



熱病之後挽回精力

請用韋廉士醫生紅色補丸

病去而體猶虛苟不速圖調補往往復患無窮同於病後傷寒暗瘵等症爲尤甚也此類病症動輒血液精神故病雖去而血已虧不有以補之終難免肌瘦胃呆腸弱性躁種種之後患補之之道在使全體各部份重得滑潤紅血液之接濟而後可韋廉士紅色補丸蓋即製造此種血液之惟一良藥

率天吳工廠職員朱君天林即寄此中經驗者之一

朱君云「曾年鄙人患痢數月愈後骨瘦如柴精疲力竭步履維艱遍嘗各補品均未見效迨後試服韋廉士紅色補丸數瓶之後食慾驟見增加面色轉好服未半打體壯力強矣今春因操勞過度又呈瘦弱乃重服該補丸數瓶身體即見強健現下已能終日辦事不覺疲勞矣」

韋廉士紅色補丸已四十餘年馳譽環球爲宜男宜女宜暖宜寒之補血補腦藥凡血虧腦弱氣痛消化不良精神疲倦未老先衰頭暈百損以及婦科各症莫不奏效如神

價目每一瓶叻銀一元五角六瓶八元郵力在內

遠東總發行星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局各藥房均有出售

衛生小書奉送名曰「中國今日之衛生者」及「保赤新編」如蒙索閱可寄一明片至星架坡該藥局原班郵奉各一本可也分文不取

韋廉士大醫生紅色補丸

先後天丸

培元先後補丸專治先天不足後天失調與及諸虛百損病後欠補煩熱頭暈作事善忘勤勞傷神憂鬱傷肝五癆七傷腰痛腳軟色慾傷腎思慮傷心胃不消化頭暈目眩午後潮熱老人夜尿等症均皆合服誠爲補品中最和平之良藥矣

每盒八角　每打八元

批發克己各埠藥店均有分售

南洋總代理石叻庇能埧羅會豐大藥房

保精益腎丸

廉威醫生秘製保種益腎丸爲著名腎病之良藥至於神經衰弱亦由腎病而發生與及種種危險之症而至人生何無樂趣患斯疾者日見增加是因經濟問題生活競爭而至勞心者日盛之故耳但是症發生以後精力因之而減少神經或時而作痛生機或由此斷絕甚或於男女性生活亦失其愉快疲勞殊甚從此種種危機由然而生矣如早老，遺精，視力減退，腦力衰弱，精液減少，記憶全忙，腰酸，腳軟，惡夢，脫毛，性慾失歡，精神困倦，頭暈，眼花，多尿，失眠，顏面早衰等症請服此丸則可救於未來矣

每盒價銀　一元二角

每打價銀　一十二元

批發各埠藥店克己均有代售

石叻會豐商店批發

倘諸君患有下列任何之病症

請詳讀下列之廣告

外感風寒　身體虛弱　積食不化　不能安眠

疲倦　腦系痛　產後虛弱　消化不良

心神疲乏　不思飲食　腦系發炎　腦弱

血虧　神經震動　風濕症　頭痛　尻大系痛

上列諸病惟英國最新發明之

世界上最滋補之（扶實福憐）

PHOSFERINE 方能療治

各英國皇室及羅馬尼國皇西班牙
國皇及皇后等均讚許此藥之佳妙

此藥片收効極速各藥房均可購得

瑞昌西藥行鷓鴣牌良藥

各埠藥房均有代理

香港永樂街 瑞昌西藥行總發行

總發行所永樂街門牌四十一至四十三號瑞昌西藥行

南洋總代理店叻庇能埧羅太平會豐大商店

仙醫下降

新加坡枋伯街卅八號門牌陳錦芳先生乃痔科之聖手也因余妻陳氏數年前身染痔痛怪症痛楚難堪求醫甚多無一見效延綿日久幸遇錦芳先生施方賜藥毫無痛楚不數劑藥到春回病已全愈又免刀針線紮煳洗其神驗危愧無以報特登報端頌揚轉名爾先生之恩於萬一也

新嘉坡小坡阿里哇實街叻拾號門牌許炎坤頌

拾八年八月拾九日

【丙】

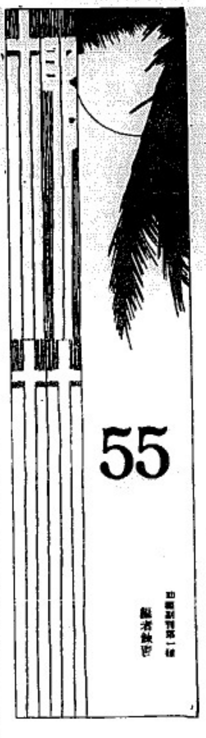
PASTILLES VALDA

演說家體操家歌劇家請試華達丸他們必覺快樂

世界各大藥房均有出售請認古麻記

SOLE AGENTS: The Successors of MOINE COMTE & Co., Ltd.
UNION BUILDING,
Tel. 4960. Singapore.

屈臣氏新出品鮮橙汁
南洋商業公司總代理
電話二〇二二一



我們應有的社會觀

炳文

假定人類的出現約在距今六十萬年以前的話算做可靠的時候，那末，渺茫難明有点比不上『岩石之過去服』，總之也大費思考了。

因爲人類問題有了縱橫那樣深遠複雜，在觀察方面當然就會產生許多迷漫和錯覺，無論它是社會家，人生哲學家，宗教家，政治家，希伯瀾文明也罷，羅馬，希臘，中國，印度，的文明也罷，有史到了現在，不知雖好多方面，和好多人數，都活埋在人類問題沒有解決裏頭，永遠抱憾九泉。

真正歷史是人類進化的紀錄，從這一點，我們雖是對於人類起源懂着模糊概念，在生命的表現，社會的形成，已經顯然得到可步之梯。

社會原由『羣』而形成，人類爲着生存的保障與福利，所以結成了『羣』。Dotem時代以前就有這樣事實，這是歷史告訴我們，絕對沒有疑義存在的。社會形成既是那樣，爲什麽到了現在面目全非，制度吃人兒如餓泥，角鐵形之壓迫已有不可改爲之勢；最強掠奪次強，次強掠奪弱者，弱者掠奪再弱，再弱掠奪最弱，如此，這般，掠奪者串實得到勝利，輿論也佔優越，被掠奪者只有身敗名裂，飲恨沉冤。要使得社會意志就人類意志的反照，在原始社會人類以獲得物品與分配物品爲條件，共同生產共同消費就是那個時代的社會意志；後來，關係族類繁生，有了血統的分別，『使用』概念融着變做『私有』概念，社會就慘着吞併之虧；再後，會長家長操縱統治，權利逐漸成爲吞併重心；像這樣，人類進化，吞併心理也就進化，社會意志更是進化，時間到了現在，還用說着什麽強弱對象的不平，社會制度的可惡。

人類明明是創造社會的主人，怎麽死在社會威衷之下會有局數枕籍呢？緣故不過在於一般人只有看過社會的外象，沒有推求其成因與由來。在觀念上人生社會的地位顛倒，所以覺得投首投降也是應該；其實社會的威嚴問題，完全人類界的強者之意識，我們不從人類裏面找尋強者而論是非，無端拚命咒詛社會的什麽制度不良，畸形病，公理吃人，……這簡直可以叫着他們做『撿象狂』了。

我們知道到過去人類對於社會的見解有兩点矛盾點而皆歸失敗，一種是『愛』，一種是『怡』。前的關於形而上派宗教家等等，他們都因憧憬着本體的真理，一切歸納在玄想裏面，『神秘』『微妙』這些似是而非模擬不着的空洞名詞就從這樣產生出來。所以『怡侶』叫做天之代表，『王』是天之顯現，盲愛胡鬧，有了騷動之因，結無補之果。『聖地巡禮』雖曾在拾覺世紀稱盛一時，到底隨埃森園終給土耳其人所亡：後的屬於儒弱的出世觀，鹿門隱士遁世避秦之流都是此類，反正你怎麽對於社會惜恨厭惡，你們的白骨總是擺在牠的冷酷面孔當前。叔本華死後，社會有赫老變態度與悔悟麽？巢父公平枯骨不知道腐爛了好久，社會對它又是怎樣？宇宙根頭對象既與成立，不消助長，此即當是有自然律支配，并非偶然：我們當着急流狂瀾之險，支持力不夠，躱避那裏有法可避。

朋友！若登着罷！科學給強者所佔有，真理給權勢所包辦，強弱之分，即是淘汰之料。在政治，在經濟，在文學，無論那登方面，只要『強』字可得到什麽天大問題都沒相干。如果不能做到，那就關於普通必理所不要的點點滴滴，都是加在你的身上：汚辱，犧牲，壞蛋，悲慘，苦寃，這些名詞，是對待着勝利者成哲利家呢？還是專門給與落伍和僞敗的呢？朋友！聽一聽罷！『人生而平等』的高調：七七六年美洲人已經大唱特唱，終成自作慰安的理想幣藥，社會上許多讚美詩頌聖歌，弱者會有領受的資格麽？事實俱在，過程明然，還有什麽徬徨猶豫。

社會給強者一手操縱已在遠古的牧農時期到了現在，我們歷盡長期人生苦悶，悲愴過去的幽魂，痛恨現狀的不安，爲人和恢復本原的自由狀態，把社會從說教地獄救了出來，將來能夠和光明之神握手與否，完全在我們進攻『強』的程度爲衡。朋友！你是強的嗎？最後決鬪恐怕就在不遠，你是弱的嗎？人類歷史怎麽端詳些才好！人類歷史怎麽警示你們？你的生活力量，你而生命進展，覺得自由自由沒有半点阻力，還是局促不安動彈不得？時間已是人類復興的二三次了，靜默也說不過的。

我們如果掙扎的心不死，應該誠誠懇懇地，夢見同來接受時代潮流洗禮：對象認清，決心下定，敗是悟覺的前驅，勝是人類的出險。現在略舉的分類如下——

一 政治力之強：一班把持政治權威，而阻礙人生正義，摧殘生命發展力的。

二 經濟之強：一班利用經濟力量，破壞生之平衡，壓迫圖存的人生本義的。

三 文學之強：一班正儘曲學擅飾迷惑人生真諦的理論，死心爲虎作伥（人劳）的。

四 宗教之強：一班以愚昧說爲聖，而說稀博方法麻醉人生的。

上面四項屬於強的本旨，加外如虛偽情，都算『強』的同等看待，遊攻當然也同一手段。

朋友呵！『強』千真萬確的是人類的勁敵，除掉『求其在我』而外，實是沒有也話。

生命的血 （七）

亞蒨

過了幾天，他就接到她一封無情，冷酷的回信，他很明白女人是毒蛇，是人羣的禍根。其實，處在這現社會制度之下，女子那個不慕浮華，那不惜利是視呢！在這畸形的社會，要找醇愛的境要，何異想在牢獄裡尋覓好天堂。

他有時也很想振作起來。

他想：勇敢地，無畏懼地，大膽地向這冷酷地，虛偽地，黑暗紙會宣戰，奮鬥！只有宣戰與奮鬥纔能開闢人生的新機；幾是現在青年人的唯一出路。若是懦弱，畏懼，便是自己走進落伍的沙坑。

他總是這樣的想着；但是，這倒悲涼已斷定他的命運，正如羅曼大師所謂『身世有難言之痛！』因此，一切的一切，總不能激起他的鬭志。

社會是這般的黑暗狠毒，人心是這般的詭詐奸險，唉！革命！戀愛！這樣，這些已是他過去的痕跡了。

與他久共患難的浩然大哥，現在亦漂泊南來了，無意在這裏相會見面之下，猶如楚囚對泣。——這浩然大哥，這回亦是二渡南來的，他頭次是在袁氏竊國，龍濟光入廣東的時候，因政治環境不適合被迫南來的。他那時來往這裏，曾業儒就工，去給人家做應當說的工作；後來，他回到祖國了，傳，就當常譴責他在裏層宜麗的做事來。

他對於浩然大哥的生活，本來應當有相當的負責才對；因爲他的家庭被貪官汚吏勒迫的時候，多是這位浩然大哥替他出錢；但是，這回在事實上的確是做不到的，他自已正處在經濟恐慌的最重狀態中。其原故大概是失業的時間太長了罷！——至於已減他的仙師來信，又是使他萬二分的失望！信甚不是說：『稍有機緣，當即兩弟爾來。』便是說：『一有旧日，自當通知。』一類之話。其實，這亦難怪，處於此種人浮於事之南洋，找事實不是容易的。

尤其使他感到人情特別虛偽的，就是他的一位姓柯的朋友。當其這位姓柯的朋友，要到『蠡谷』去和鐵學校的時候，他時盡其所能的幫忙他的旅費；而他這姓柯的朋友，到了『蠡谷』之後，亦曾了好幾封信給他。信裡有這末句：『倘能成功，決無相違。』然而，然而學校是已相機成功了，自已居然亦做起校長來，教員也聘了二三位。總之，他終是被摒棄的。唉！人類的冷酷，便是如此呢！從此，他更甚感到前途茫茫，惘莫知所措了。

夜幕漸漸的收縮，光明核越的風射，他就從睡床起身，臉上光滿着疑痕；瘋瘋癲癲的走進浴室去做他盥嗽的工作；過一下，穿起外衣，又匆匆地出門，他很厭是感到苦悶，登步登登的向業間報處移動。大約他每天總要到這裡來看登次報，其目的是看留有商店要請書記，或學校要聘教員；如有，那末，他也可去投充。當他的眼光從報上的事墨欄掠過的時候，忽然發見一個微小的小啓：……每千字由五角至二元……

『哦！哦！爲生活所迫，現在我賣文罷；賣文便是一個救急的好辦法。賣文好！賣文好！』

他越想越有把握，微微的笑了。

他立刻就放下報紙，退出閱報處，三做二的跑回寓所來，撥開箱子，取出一本簿子；從長裏抽出一枝自來水筆，用枯柴般的手指，執着自來水筆，在桌上寫文章，想弄點錢來做房租及零星等用費。他這幾天，老是寫文章，弄得身上手中，除卻那自來水筆之外，再沒有多餘一點東西，外衣更沒有。他呆呆地站了一忽，忽然用手把箱蓋掀開，取出一套天青的嗶嘰西裝放在桌上，恍惚遇到救星。

他抽了那套西裝，一溜煙跑到一家當店去。他從前在鬧齊的時候，雖曾當過好多次的東西；但那時卻是用人去接洽，這個算是破天荒的創舉，檢直把他鬪於了！

當店門口，站着紅頭阿六，當店裏的夥計們，一個個都現出虛偽，狡詐的表情，生成十足的市儈相。令人感到萬二分的不快！他臉上發燒得厲害，很機械的，把那套西裝遞給他們。

民生問題與墾殖運動 〔十六續〕

任夫和吟

四，失敗中之失敗

大局十分嚴重，學校漸且輟業，同情于協社者亦不少，擁擊的進行，眞是不可緩，目的地又探定了，當然不成問題幹了罷！這一次願爲前驅的除著者外，另還一個新在校中服務的教師和一個稍有聲威的青年及其族人。從前很踴躍到荒林去的，現在都有點退縮，他們極慨不願意離開紙醉金迷的文明幽泉。但是無論如何，著者決不因二三人的藉安而放棄協社的宗旨與精神。

這一次的經過很有趣，但亦很辛苦。我們最初打算在那個適於消夏的城市的野外闢起來，待了兩天，發見好的地方已先被人家預定，只得再往下一個車站，這裏雖不及網站的熱鬧，但山黏性得非常有趣，而且已有許多的華人在這裏作小規模的種植，這樣更合着我們。最感困難的是在沿海之邊，很不易得到淡水，到那裏居住的人第一着就是掘井。據那裏的人說，雖稱不這便可掘得淡水的泉，而且不必深掘，五六尺就可掏用。初時我們探定一塊地方，約離車站去入的村落有十多里路，這裏有登間完備的雜貨店，至于我們暫時的旅居，便在村外一所已經破敗的別墅。

最初的工作就是掘井，在沙地鋤了起來亦不費事，旗鼓之間，已開有三四尺深了。但是泉還沒有消息出來。我們從早上勞力到近午，肚子餓且休歇，口裏逞渴得難奈；我們亦有麵包，亦有罐頭牛奶，所欠的是水。新開的井沒有淡水的希望，到東站去取水，又是治險阻的距離，實在偏不便當。但飢渴萬分，無可奈何把罐水煮來沖牛奶，以爲牛奶的鹹質或者可以稍爲調和海水的鹹質，那知桑格失敗，登點都難入口。後來設法子，只得分登人去取水，二人竭力再掘，希留開深六尺深，便可得泉。這個希望終于達不到，情晚很狠地從海邊步行返到別墅。

告辭

——星臨別底回省——

夢冲

學理之府，智識之園啲！
請接收我臨別底敬禮。
四年來，我何曾採到花朵？
只望着時光呀流星般消逝！
如今登切都別了，別了。
年來往事，且付夢裏之嗟息！
從此看不到厭煩底臉容，
在課堂裏，擬視教師底神氣。
從此聽不見很底似底譏諷，
在靜寂中拖長，如登架機器。

★

學府呵，你好比一座玻璃宮，
當宮中人還未跑出檻外之時，
你底和平，你底優美，你底自由，
又豈能引起他們絕望底情意？
只有在紅塵中受了風霜底人兒，
才能借到你是幸福之啓示！
今朝，今朝我將離開了你，
我底靈魂呀，難有些依依；
但我三年來留在這裏底痕迹，
縱使浪跡天涯，再也不能忘記！

★

呵，我豈能忘記你底教學；
在白熱底燈下，在溫柔底寰作，
多麼真率呀，我們底暢談，
多麼快樂呀，我們底靈魂！
更有許多我們誠摯底好伴侶——
香蕉，蜜柑，橘果子，落花生。
呵，我豈能忘記那綠陰下底蓄香，
獨臥草場，羣多情底纖草蜜吻，
花陰中底柔風時拂着衣袖，
我底心呀亦在柔風中搖盪。

★

再會罷，親愛底玻璃宮，
如今我開始離開這幸福底門戶，
存黑禍籠着虛偽，罪惡與嫉妒，
在人海裏，激成滔天底巨波！
我將接近一切底被壓迫者，
在資本制度底鐵鍊中，掙扎，哀呼；
我將目視一切底猷畜，市蠅，
露着醜底獰笑，高踞榨取底高座。
呵，我將走入那可怖底黑禍裏，
用我底生命力，抵禦，掙扎，奮鬬！

★

學府啲，幸福之門戶啲！
縱別你底門外飛揚着黃沙，綠塵，
但我總充滿着冒險底好奇，
要使這黃沙，綠塵在一個迎頭！
你底和平，優美雖是可貴可愛，
但那智格學伸亦非我底憐憫。
我要恭獻我純潔底情緒之花，
給同情底人們以撫安之芳芬。
丟掉荒山墓掷，無用底宗祖，
奇計，自大底惡魔亦須過之應殷。

★

再會罷，智識／花園！
如今我將遠往到墳墳底歸島；
那裏我曾度過四載底童年，
在椰林叢中，把青春時代輕拋！
去去，重去玩味那熱鬧底風光，
山村底茅屋，丹皮與底紹遙，
更有漁人底野歌，月夜底鋼琴；
但是呵，那裏也有不悟底嫌怨，
在殘暴底魔爪下，甘任喘使爲奴，
怎能呀都在暗裡伏人底托號！

★

別離這片刻底時間，親愛底朋友！
記得昨夜在星光下底草場；
當我們說到離別以後底前途，
我們底悲想呵便擁上心胸；
但是朋友，在這人生底戰場，
又有誰能夠免去別離底惆悵？
朋友，如其再能到那樣底晚上，
請別忘記你們貧底假底弱者，
那時是旅伏在椰林蔭天底熱鬧，
幕正在憧憬着可貴年底好夢！

地方要聞（二）

領館來件照登

在一个半月以前蘇聯共產黨在哈埠蘇聯領館內召開宣傳會議之簽名錄

△到席人簽名單▽

一，布瓦西力耶夫 二，秋合桑齊果
三，杜保夫 四，洛先夫
五，爾利吉爾 六，合梅了夫
七，央道布勞夫 八，未詳
九，未詳 十，司保耶夫
十一傑布果夫 十二夫秋爾諾夫「秋爾金」
十三未詳 十四未詳
十五節耶果夫 十六尖謝爾節耶夫
十七阿立略秋克 十八未詳
十九高略了夫 二十阿諾維闊夫
廿一求禹爾 廿二達木金
廿三茶拉亞 廿四未詳
廿五未詳 廿六梅力尼闊夫
廿七個老維夫 廿八馬卓林
廿九畦拉卓衣洛夫日吉 三十莫爾特沃夫
卅一高木闊 卅二司米爾諾夫
卅三沃茶闊夫司吉 卅四定爾娘夫司卡亞
卅五譜尼闊夫 三六瓦克司蒙
三七智爾明司吉 三八未詳
三九瓦伯諾 四十夫莫拉闊夫
四十一，四十二，四十三，均未詳

本年三月七日由莫斯科來函

保利斯尼萊耶維奇鑒：自蒙閣下謀危害閣下：未能成功；同人等接轉此項消息：甚爲忻幸：關俟各項工作：幸祈善自防範：哈爾濱地方認秀：白黨無謂動作：時時有之：尤其是該處之地方稍微官吏：亟國忧害來之材料已收到：多謝多謝：現在吾等對於東鐵之工作：已完分明瞭：卻有不明之處：東鐵會計到伍爾斯基：及到爾拉衣基同志：此來已完全釋明白：關於東鐵之各種問題：吾等最爲注意：不久將可解決：但恐不能延長：茲有巡者：現莫斯科審偵：擬搜集枋機及汽車機汽車之中文書：託各處購買不着：現急用此項書籍：請由哈濱天津等處購買幾册：寄交燈東部爲荷：茲鄭務總局局長向吾等探詢：中國有無並設哈爾濱滿洲里長途電話之計劃：如無此事：鄭務總局局長及機務處長有任遠東內部按設長途電話之材料：如不將中國方面之情形查詢明確：鄭務局長此項策劃：則違反一九二七年之協定矣：候你的回復：耶茲孤路夫康健如何，何時擬離哈濱：請代余問伊致好：此頌薰安： 蓋道敬啓

一 消息彙要

克拉舍林立闊夫：請我幹旋與那佰沙瓦「日本人」晤面：關於商洽緊要時務：余曾代其幹旋：有馬孟託夫者：偕同克拉捨林立闊夫與那佰沙瓦晤面：彼時馬孟託夫要求付其團體炸藥四箱：以便往假壇沿海洲：那佰沙瓦答稱：現時無有此物；但彼可購辦：惟非經准許不可：嗣後那佰沙瓦又向我請求轉告瓦遼那則百本口勿向團體方面宣布：關於炸藥之事：克垃捨林立闊夫并通知伯那沙瓦現時那維洛夫在沿海州：而反政府派仍接續進行某等之工作：我知道有裝箱炸藥：現時在於日本晛閣：伯闊維棧：如不經過相當之准許：彼等則不予發給云云：

此件係餘千頁其餘均燒燬：在日本晛閣伯圖玩棧在本埠地段街：

一九二九年五月廿七日在蘇聯領署內所開宣傳共產會之議決

在遠東共產黨各支部祕密會議中：提出十六次全俄共產黨大會議案：及四月份中央執行委員會幹部會議：關於共產黨內部志趣之議決案；全體會員：對於此種議決：完全替我國：尤其對於各會員力謀團結：百折不撓之志趣：深表同情：

在一個半月以前蘇聯共產黨在哈埠蘇聯籍內召開宣傳會議之解決錄

第十六次共產黨大會：關於共產黨內部情形之議案：提出於北產黨北滿委員會以後經決定以下數項：

一 現在右派之政見日趨軟化：對反革命漸有屈服之勢：

二 右派對於實業不知注意：視爲無足輕重：

三 右派現在已成贅旒：猶忘其從前與農人之共同動作矣：

全體會員：對於此種議決：完全贊成；尤其對於各黨員力謀團結：百折不撓之趣：深表同情：全體黨員對此項議案：詳加考究：并委託宣傳部：實行解決之問題；西林同志應將此次會議結果報告：

個專館各支部：
共產黨各支部：
共產黨各支部祕密會議：
機工廠支部：
地包支部：
共產黨執行部：
東鐵路會：

西商會報告

△樹膠拍賣行情

本坡西商會樹膠公所：星期三日舉行第九百三十一屆樹膠拍賣：

△登錄 一，八六四，七九九磅合八三二，五〇噸
△拍出 一，五〇六，九四三磅合六七二，七四噸
△沽出 一，二四七，二五〇磅合五五六，八〇噸

倫敦現貨價十品士又十六份之七紐約現貨價二角又八份之三

△拍賣每磅價格

標準熏花片：三角五占至三角五占二五：
上等熏花片：二角四占半至三角四占七五：
次等熏花片：三角二占至三角四占二五：
標準白縐片：無沽出：
上等白縐片：三角四占七五至三角五占半：
股色乳液：三角二占至三角四占：
上等棕縐片：二角九占至三角占半：
次等棕縐片二角六占至二角八占半：
碎縐片：二角占半至二角五占：
樹皮縐：一角七占七五至二角：
下屆拍賣：定期九月四號即下星期三日舉行云：

三寶壠華僑之愛國呼聲

俄國以赤化主義：侵我邊陲：我國採取斷然手段：收回中東路：俄國警我：若者進兵：近日電訊傳來：風雲日趨險惡：海外愛時之士：深恐一旦交涉破裂：發生戰事：僑亡必矣：閱三寶壠僑胞：提發起後援會：向集捐款：匯寄祖國：爲驅濟戰爭區域內被難同胞之用：茲將其宣言及簡章探錄於下：

▲三寶壠華僑救國後援會宣言

俄國以赤化主義：侵我邊陲：近復着着進兵：大有一觸即發之勢：不但擾亂東亞和平：且爲世界人類之公敵：凡屬血氣之倫：莫不同深憤慨：我國爲自衛計：爲民族爭獨立自由計：惟有自肉相搏，相見疆場：寧爲玉碎：毋爲瓦全：吾人本披髮纓冠之義：爲救與拯溺之舉：惴舉闢國家存亡：豈容坐視不救者乎：吁：事急矣：傳有之曰：皮之不存：毛將焉附：皓綴宗邦：盈夢棄己：愛國男兒：盍興乎來：

▲附簡章

(一)本會爲愛護祖國：援濟戰爭區域內之與黎起見；聯合棧埠同胞：共同組織而成：故命名曰三寶壠華僑救國後援會：

(二)本會純爲慈善性質：不涉及其他政治範圍：凡屬同僑：皆爲會員：成立執行委員會：關於一切事項：由委員會召集會議妥同解決：

(三)募捐分組進行：募到捐款：由每組選舉財政主任一人：負責保存：

四各組募集捐款後：聯同各組財政主任，以後援會名義：迅速匯寄國民政府：

(五)凡屬中華僑胞：對於此次捐款：熱心贊助：與普通捐性質不同：富者捐資多多益善：勞動階級：按照薪水每月抽出二十五巴仙或三十巴仙助之：如極赤貧者：至少亦每月捐助五角稍盡國民天職：

(六)各組募到之捐款：逐月報告委員會審查：由委員會呈報國民政府：並在報端披露以示大公：

七本章程如有未盡善事宜：得提出大會隨時修改之：

中國國民黨駐南洋英屬雙溪大年支部第三區分部黨員大會宣言 【二】

我黨在今日所處之地位何者：黨員自身所負之責任又何者：此是一般黨員有認識之必要：我黨之地位：實未鞏固：自總理開始革命：拼命討回國家：不久被袁賊之任意摧殘繼之陳逆炯明叛黨：謀殺總理：更使我黨幾無立足之地：幸賴總理本大無畏之精神：努力奮鬥：始將廣州恢復：迨爭會竭失敗：不幸總理逝世：而我黨尚未十分發展：究其原因：實由于黨內分歧所致：總理覺得中國之革命：實與世界有關：非聯合世界上以平等待我之民族：共同奮鬥：無由實現：是以有聯俄之舉：同時並決定容共以謀統一：而免再生內變：其意卽要以三民之主義：感化共產黨員：同在純粹三民主義立場上：共同奮鬥：總理逝世之後：僅有兩粵之地：而內尚有俄黨劇擾：(卽鮑羅廷陳逆炯明等)當時只有五位領袖：負我黨最高權柄：(卽汪精衞廖仲凱胡漢民蔣介石伍朝樞)之實迫藩同志由征東江：陳逆炯明慘敗：而廣州內部：劉楊兩逆又叛：賴同志密回黃埔：不數日而平劉楊：不幸廖同志被人謀殺：我黨又失一位最忠實努力之領袖：時胡同志代理總理之大元帥職：伍同志任外交：均先後離粵出洋：汪同志則任黨國主席：後亦由洋養病：斯時五人之中：只存蔣同志一人：與敵僵爭：使懸我黨已無能力再滅我黨：以取辱辱：要以武力統一全國：蔣同志知北伐時機已至：又料孫傳芳來敵擴張湖：乃聯合馮作霖攻馮玉祥：以奪北京：乃大舉出師：一路勢如破竹：節節勝利 而一班認識不清之同志：被共產黨所惡化：鮑羅廷亦認爲有機可乘：一面拉攏領袖：登而離間吾黨軍將：登面宣傳農民：又登面派員向海外宣傳：以致武漢謀變；寧漢分裂：使學蔣同志決心清黨：對俄絕交：同時並自下野：使寧漢合作：定都南京：藉然北伐未能告成：而黨之根基已固：查殺共產黨員：均皆去國：俄人謀害我黨之針：已告失敗：革命至此：告登段落：在北伐當中：馮玉祥被張吳困迫：幾爲所滅：後得我軍之援：與佩孚始棄獨而自圖巢穴：與軍乃得解圍：是時北伐勝利：汪同志回國至粵者：而粵省危：因此國人皆疑汪同志爲共產黨；後經蔣同志證明汪同志並非共產黨：登面始得冰釋：而汪同志便離國赴法：蔣同志亦離粵赴日本：南京政府：正式成立：但黨切窩及政治 均無發展：

本坡中華佛教會改組後的新空氣

推舉會長 遷移會址 擴大組織 發行刊物

本坡實石仔中華佛教會：過去因負責無人：所以一切佛教的事業：及精神均未能實行表現：最近該會副會長以及會員楊慧尖：陳琛修：郭慧存：居士等：鑒於會務不振：認爲有改組的必要：數次會議：通過實行：現該會已着手改組：進行悉皆順利：決議推舉本坡佛教耆宿轉道老和尚爲正會長：並依照議案：擴大組織將會址遷移丹戎巴葛普陀寺：發行宣傳刊物「發聲半月刊」：己請慈觀法師爲編輯主任：轉道和尚和慈觀法師寥是現代佛教中具有新智識新思想佛化運動最有力量的一人：故該會此番改組後：一切佛教新的事業：必能實現：前途發展：正不可限量也：

泗水對俄後援會不日成立

加入團體己達十四社團 李雙輝先生特出爲領袖

泗水晉江公會等八團體：以中俄戰事日亟：擬進行組織對俄後援會：以爲政府後盾等情：業誌前報：茲又據泗水來訊：此事經晉方交換意見後：又有吳救濟會主席李雙輝：國民黨泗水支部：穆和會：三江公會：華僑通俗新劇社：及陳發興等：同意加入爲發起人：并經先行推定臨時辦事員：籌備進行上一切手續：其臨時辦事處：則暫借晉江公會館：并聞已定本月卅一日假座士都鎗智精武體育會：即前怡興戲院：召集各社團聯席大會：討論登切進行辦法：即日成立對俄後援會：籌募捐款：以濟祖國救援云：

本埠華僑反俄運動：自晉江公會等八社團倡議：及聯絡全泗僑團議衷援外：并準備切實援助政府之抗爭：念日電訊：時局日趨嚴重：蘇聯正式宣戰而東北邊境：己告發現與俄接觸：勢將藉邊擾亂：後患甚大：若不全國悉力救：共圖援護：因之存亡：實未可料面八社團之擬切實援護：久經繼續進行消息：正深慎疑：現據晉江公會消息：經與八社團領袖傳商：并得兵吳救濟會主席李雙輝先生國民黨泗水支部：穆和會華僑通俗新劇社：三江公會陳發興先生等參加：當備救國後援會：以便施集全泗華僑社團代表聯席會議：共策進行云：

閱者注意

閱報諸君如有卻晚未能接得本報者請即電知本報經理部以便查明糾辦「本報電話"716"」

經理部啓

快郵代電

上海．民國日報：轉呈宋委員慶齡均鑒：倪餓夫人致蘇中央：弟皆未解：北伐已告一段落：應集全力：完成革命：再生糾紛：破壞大局：何人負責：良審與工：早破共產煽惑：毀壞地方：摧殘民衆：殘骨猶溫：仍未再息：日常頌教：一般逆黨：甘作禍首：外通敵人：內謀叛變：離間挑撥：搖動國本：自稱蘇俄：越境騷動：俄倭蹂躪：邊境危急：俾夫人轉圖：何者不忠：可乘正宜覺悟：政見不同：竭力排解：萬勿分歧：者謂現在中央不好：改組能夠：未必較佳：內亂不已國基飄搖：人皆悲痛：料想夫人：決不出此：定甚報黨體國：海外同僑：不忍黨國淪亡：攀學國父：臨終叮囑：和平奮鬥：以救中國：認定宗旨：黨外無黨：黨內無派：是以一致：請求夫人：同靖國難：努力團結：制止內亂：合力對外：固守國防：以副衆望：迫切待命之至：

南洋英屬雙溪大年支部：各區分部全體黨員：新漢民書報社：華商各團體：高勝宮底：牌不咪：牛蒼：雙溪弱嘞：各埠僑界叩

森林氏 專門脫痔

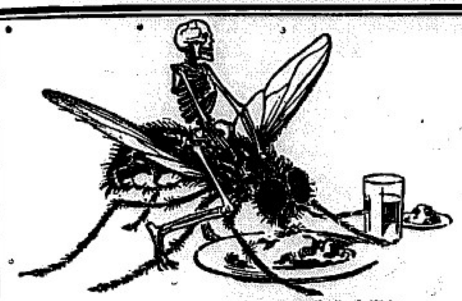
能有北平楊少屏女士專爲女界脫內外痔

不用針刀 不用線扎
不用電治 不用服藥
敷藥數日 使根脫出
限日全愈 永無復發

（兼製補藥精）每盒二元
立止白濁丸 每盒二元
花柳鹹痔散 每盒二元五
花柳瀉毒丸 每盒二元

最近在本坡脫出二十四種痔漏陳列本館供人參觀

醫館在石叻大坡海山街二十六號



△蒼蠅引病至
尊府

無論何時倉蠅蒞尊府時實病已乘在其背衆此人類之大敵實誤害君自己及公共之衛生上所需要者請用此容易迅速而安穩之法—即「弗力」噴射是也

「弗力」於數分鐘即能將屋中散佈疾病之倉蠅蚊子臭虫和蟲蟑螂清除淨盡且能搜索其巢穴毀滅但致死蟲類卻無害於君尤不玷汚

勿將「弗力」與尋常之殺蟲粉混雜其殺蟲能力蓋大係世界上最大殺虫藥之製造者所製請即購用并購置其射蟲器

九〇九

Distributed by
Wm. Jacks & Co., (Malaya) Ltd. Singapore—Kuala Lumpur.
McAlister & Company, Ltd., Penang—Ipoh.

FLIT

TRADE MARK REGISTERED

為蠅蟲有防範起見惟有封密之(弗力)出售

真正罐有烏壹線

O. K. CEMENT

◁告　廣　徠　招▷

此士敏士係由歐洲製造適合熱帶之用且多係用為製造三合土及一切高等工程此貯藏於堅固之

木桶內連皮每箱重四百磅淨重三百七十五磅且近來購用者日衆大有求過於供之概諸翁光顧請向星嘉坡萊佛士基門牌三號伊亞沙直接洽可也此佈

唯一輸入伊亞紗直限公司白

SOLE IMPORTERS:
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
(Incorporated in Denmark)
SINGAPORE.

秘製

墨魯窩兒

華譯鱉魚肝油精丸

墨魯窩兒者即華言鱉魚肝油精丸也此油之功用能治內傷虛癆吐血陰虛虧損肺癆咳嗆脾胃俱衰身體衰弱飲食不佳者無論老幼服之均能立奏神效但其味腥臭有難食之人每不能下嚥而況詐偽日多每難辨別不但無益且有大害本藥房因特加考究以化學提取此油之精粹製為丸此丸之力實具二十五倍之功效凡平時服油一瓶者只服此丸不滿已服二十五瓶魚肝油其價廉功倍莫過於此而且一經服丸不論男婦老幼之人皆可服服以小瓶服之隨身皆可攜帶至出者以之補血生精壯神以之固腦滋肌小兒隨意與食丸以補其不足長成病不生一切男婦服之開胃健脾身強力健服丸一個月能抵服油兩年之功是以培養後天之一大補劑也

服法每天服三次每次二丸

上海中西秘藥房謹啟

向由各埠代理處購買

總[illegible]及慶泉公司

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER & KENG CHUAN
SINGAPORE.

◀狗標烏啤酒▶

稍有見識之人常購飲烏啤酒以其能令飲者強健而有精神但必須購買雄狗標由納勃卜達有限公司製釀者方有此勢力是以購時須注意瓶上有無上試之商標也

Sole Agents GUTHRIE & Co., Ltd.
(Incorporated in S. S.)

惟一代理牙直有限公司
（在三州府註冊）

大東影相館

亞米速街門牌一二二號即(同德書報社附近)德律風一千九百號

馬來展覽會得第一獎牌

EASTERN STUDIO.
1/2 Armenian Street,
Phone—1900.

李鏡仁 彰相 仝啓

第一二軍增加馬隊一師

△張學良下令。第一軍及第二軍。各增加馬隊一師。

俄人在海拉爾鐵路騷擾

△廿八日。有俄人約百名。在海拉爾鐵路區域大肆騷擾。及我軍探悉。出而驅逐。敵始退去。

日人也來調停中俄糾紛

○八月廿九號東京電：幣原外相向東京俄大使表示一調停之條陳：以謀解決中俄關于中東路之糾紛：大使已將此事報告莫斯科：并請示辦法云：「日日新聞」

朱紹陽在滬之談話

△朱紹陽在滬語人。謂東三省邊境。俄軍聚集于黑龍江之西北及吉林之東南一帶。屢次雖有與我軍小接觸。惟尚無大戰發生。日人所傳消息。常有過甚其辭之處。現刻中俄形勢。似較前稍溫和。和平解決。或尚有希望。朱氏末後又謂。張學良對俄之意見。完全與中央一致云。

朱紹陽已抵滬謁蔣主席

△朱紹陽昨已抵上海。抵步後遂立往晉謁蔣介石。報告中俄事件。

朱紹陽不久即赴芬蘭

△朱紹陽往謁王正廷。並表示彼不久即赴芬蘭

中俄問題或可和平解決

△南京消息。莫斯科當局。已表示相當讓步。談判或有再實現之可能。

○八月三十日莫斯科電。蘇維埃政府對於中國政府之提議。略予修改。已同意簽訂一解決中俄爭執之聯合宣言云（路透社）

中國將着手交涉威海衛

△外交部宣佈。中比天津協定簽字後。乃開始交涉威海衛收回問題。

英國不願無條件退還威海衛

△英國表示不願意無條件退還威海衛。同時並表示。如要退還威海衛。則須要留回劉公島。海軍常集之處。亦要留用。

滬上四國商會反對取消領判權

△上海四國商會。反對中國政府宣佈取消領事裁判權。

比國公使晉謁王外長

△比國公使昨晉謁王正廷。磋商中比外交事務。

○八月三拾號上海電：王外長及比公使今日將交還天津比國租界之談判：作最後之接觸：正式協定：將于明日由中比兩國代表在天津簽字云：「路透社」

中國交國聯會費

○八月三十號日內瓦電。國際聯盟會中國代表之責任主事吳啟鼎(譯音)。已付貯五十六萬瑞士佛郎于國聯會秘書處。以交一九二九年中國捐助國聯之經費云。「路透社」

孫良誠部開赴豫邊

時局之謎

△孫良誠部現開赴河南邊界。

馬福祥告辭編遣區主任

△馬福祥已告辭編遣區主任。

火藥庫事件正在審訊中

謠傳其中嫌疑犯有一部份係國民軍

△關於南京火藥庫爆炸事。受嫌疑而被扣留者共數百人。現此案當局正在審訊中。據聞此數百嫌疑犯中。有一部份爲國民軍云。

陳國輝部已佔領安溪

海軍退守泉州

△陳國輝部與土匪聯合。聲勢復振。現已佔領福建之安溪縣。海軍已退守泉州。

廣州明日舉行大閱兵

△廣東軍隊。連日在東較場操演。定明日舉行大閱兵。

日本船又放上海矣

△中日貿易復活萬歲

○八月廿九號東京電：日本郵船株式會社：因對華貿易復活：已令額外之輪船兩艘常川日本上海云「日日新聞」

國內要聞 一

蔣主席又不忘海外華僑 【一】

（本報特約通訊員書心）

數月前是三萬萬多元……數月後也是三萬萬多元
日間誠與率華僑……事先通知各地領事
究竟還是華僑愛國……

蔣主席本來與海外華僑是沒有什麼關係的：華僑無論在什麼地方被外人以不平等虐待：任憑號地搶天的請蔣主席與之交涉：但是結果不知蔣主席如何交涉法：我們國內的人是完全不知道的：或許在交涉中不與我們知道罷：最近如發生什麼某地驅逐華僑：爪亞驅逐新聞記者：英國殖民地加抽華僑入口苛例：法政府在安南加抽華綢華貨的入口稅：暹羅殖民地華僑入口的苛例：……眞是記也記不盡：該所地的華僑多曾請蔣主席交涉：然而蔣主席及其所屬的外交部：也竟忘記了：所以我列舉出事實來：蔣主席與華僑究竟有什麼關係呢？

有人說：「蔣主席與華僑實在有很深的關係的：不信嗎？：你曾查查：當去年日本屠殺濟南同胞時：海外華僑輸財輸力的幫助：全數一大批一大批的匯交蔣主席：讓他向日交涉：星加坡一地已經有百數萬了：蔣主席不是時時寫信給捐錢們：或由他的代理管數人發收條：千般的佳言樂樂嗎？有錢及能活動的華僑們：不是得了蔣主席甚麼委員或委員嗎？就此得名譽的先生：已經很可光榮外人了：這不是蔣主席關念華僑嗎？」不錯：蔣主席實在有這樣的關念：因此他於財政窮窘時：實在是有關心華僑：他於八月廿日又責宋子文快發行公債七千萬：宋盡力向外國及本國銀行籌劃：恐不夠：於是蔣主席就着他向海外華僑方面着想了：宋部長也因爲關心華僑：已經着駐外各領事積極的進行：昨廿日財部的財務會議除着駐外領事絕行推銷公債外：并擬派員向海外華僑招募國貨銀行股款：總說計劃向華僑推銷一千萬：餘則着各省縣分攤：同時蔣主席也擬乘勢假的機會：欲向華僑說幾句：「一致呀：共禦外侮呀：愛黨愛國呀：華僑是革命的先鋒呀：……」這一類：可知蔣主席是不忘華僑的了：

新嘉坡林氏大宗祠啓事

本宗祠現欲改選職員經分發來選票請宗親如有未接到者請 速舉本祠領取選票爲荷此佈聞

中華民國十八年八月三十日 冊

承退聲明

啓者星嘉坡丹戎巴葛安順律門牌一百十六號得水秋號咪咪茶生意今與該股東志開協源兩號盤與龍學魁承受訂明新歷八月卅一號交楚得水秋號從前有與各號來往貨項以及借手續未清者自登報日起限期一個禮拜內前來清理若過期不來清理者係與龍學魁無涉特此通告

承股人 龍學魁 龍學登 龍學韓
退股人 龍學楨 龍凱從 龍學標 龍學瑞 龍開慈 龍國臣 龍興直 「竹遍」 仝啓

民國十八年八月廿四日

離婚聲明

啓者方惠香與余於本年陰歷二月間結婚後因感情不洽已無合作之可能故方惠香已於七月十六日由其母與母舅帶回此後男婚女嫁各得自由斷絕關係特此登報聲明

民國十八年八月卅日 吳林忠啓 田

不能溶解之冰新發明

△冷度超出普通冰十倍以上
△觸手則凍傷入口否裂

「上海電」本年夏令日本東京城中各製冰公司出售最新發明之「化學冰」該冰爲從來歐美科學界所夢想不到者蓋其冷度極高超出普通冰十倍以上一觸手即立凍傷一入口卽潰裂其冷度之高於此可想見放置烈日之下不易溶解置諸室中寒氣浸入雖在夏暑亦復如冰故夏令抑暑之物莫過於此冰而夏令健身之補品莫善於白蘭氏雞精英國博士所發明之雞精…夏令服之抵抗夏令流行病之力極強…效超出…適中云

男子懷孕之一大奇聞

△胎兒結在眼孔中
△醫學上之珍奇現象

「上海電」日本豐橋中學校第二年級學生山本俊男現年十五歲患眼疾於本月…醫院受割治手術結果覺由左眼上瞼羊膜內發現一成胎約…兩週之胎兒…其…人體組織…俱備洵爲醫界所未有之珍奇現象而三…「廿…丹」小含嘶咪…加因…加…布林等類之靈…能…奏止痛治驗之功…打破從來醫藥界止痛劑不能…之紀錄…中國…上…光榮之一頁云

今年時疫來勢凶猛

△患者每日增加可驚
△預防務須標本兼顧

今夏天時不正故疫癘之勢較去年倍烈…據…報告上海西藏路時疫醫院及滬南神州醫院臨時治疫所暨紅十字會時疫醫院等處…病人已有可驚之增加…尤當防備…德國各醫科大學醫院最新實驗採用之高級防疫藥「生命水」「上海三德祥行發售」…治時疫死回生由上海運到大批以供急需…但此係治標之法凡注意衛生者宜從早注射預防針及內服補他命以增加其體內抵抗力云

各埠經理處

檳榔嶼 仰光十九…
吉隆坡 經理處 爪哇街二十六號
怡保 打鐵街三百六十號
…日里 棉蘭帶元藥房
柔佛 麻坡 陳興發
馬六甲

本埠分銷處

吉寧街…
海山街…
大坡大馬路…
…

大馬路海山街十九號 電話三千九百零四號

小坡大馬路四二四宏元堂

英商上海三德祥行新加坡分行啓

A. C. K. Co., Singapore Branch, No. 19 Upper Cross Street, Singapore.

[illegible]沙呢洋行之獅標汽水

出世已近五十年

沙示水大樽每打一元 小樽每打八角

此種沙示水係以最老之中國方劑及最良原質所製并注有足力之空氣故潔淨異常東方各處所不能比擬者

請時常購飲之

此乃爲諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.

AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE

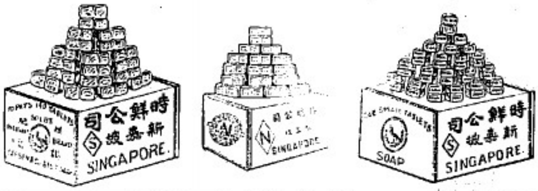
NAI BENG & CO
DOG BRAND SOAP

SEE SEN & CO.
TELEPHONE BRAND SOAP

HONG TONG & Co.
BEST SOAP
方通公司

AUN SING & Co.
BEST SOAP
安生公司

HAN CHEON & Co.
BEST BAR SOAP
萬昌肥皂



廣告

本廠自得歐人傳授復加數十載積得之經驗創此肥皂已歷十有餘年不惜工本精益求精洗濯既易潔白價格又極廉宜故能英荷皆通遍近七商爭向轍採辦惟是本廠所出各標肥皂均經英政府註册并刊登各西報在案乃近有無恥奸商歷假本廠商標劣貨冒充不特有礙本廠營業兼失諸商爺信用除請律外爰將各商標刊出如左

雞母標每箱一百四十庄及廿條庄

狗標每箱一百四十庄及廿條庄

鳥標每箱二百八十八庄及七十二庄

安生牛頭標每箱一百四十庄并廿條庄

并有得作風標等此皆爲羅庚(火旁)丸白梳打諸商爺賜顧大宗零星統後對本辦事處接洽無任歡迎此佈

辦事處設建路東街門牌卅號電碼六七四八

製造廠芳林巴殺門牌五百五十五號

民國十八年八月十九日　星洲時鮮肥皂公司啓

占門提之克士合地

此罐頭克士合均用最鮮之茄番製造味香適口能增加每日食品之美味各罐頭飲食店均有出賣

唯一代理人吉氏兄弟有限公司啓

SOLE AGENTS:
KATZ BROTHERS LTD.
SINGAPORE

衛生上之好朋友

「以羅」菓子鹽

請予身體以天然之補助俾需要時以爲抗拒使生命不快之小小疾病之用最好每晨飲用「以羅」菓子鹽一次即功效立見矣

ENO'S
"FRUIT SALT"

『以羅』菓子鹽●風行全世界

健康之柱石

含有極富的維他命

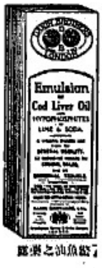
建造人身最有効力

扶精補神無與比倫

治療傷寒咳嗽及一切虛弱疾病

惟購服「拉緊氏」外實維他劑

各大藥房均有出售



DAKIN
BROTHERS LTD.

唯一製造者

拉緊兄弟有限公司
倫敦